

VERANSTALTUNGSKALENDER

APRIL:00



Saiten

WWW.SAITEN.CH

1:SA

KONZERT

Hösl & Ricardo. Jazzpianist und ein Rock-sänger machen ein Chanson-Programm, Rest. Schnell, Seestr. 4, Rorschach, 20.30 Uhr

Groove Spiral. von Rock bis Pop, Löwenarena Sommeri, 20.15 Uhr

3tha Hard Way & Guests. Hip-Hop, anschl DJ Session, Grabenhalle SG, 20.30 Uhr

Fuse-on. Latin-Jazz, Gambrinus SG, 21 Uhr

Blumentopf (D). Hip-Hop in Reimkultur,

Kraftwerk Krummenau, 21 Uhr

Shake. Let's Rock'n'Roll, K9 Konstanz, 21 Uhr

Nikola Weisse. Texte und Lieder mit Begleitung, Chössi Theater, Bahnhalle Lichtensteig, 20.15 Uhr

Sylvie Courvoisier & Mark Feldmann. Jazz, Festspielhaus Bregenz-A, 20 Uhr

Carl Loewe – Das Sühneopfer des neuen Bundes. Collegium Musicum SG, Kirche St.Kolumban, Rorschach, 20 Uhr

Barrio de Tango. Tango, Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr

Appenzeller-Musik. CD-Doppeltaupe «Witz, Humor, Appenzeller-Musik», Kursaal Heiden, 15 Uhr

THEATER

Rigolo Tanzendes Theater. »Balance«, Theatersaal Rudolf Steiner Schule, SG, 20 Uhr

Wats-on. Tilt-Rocktheater, Lagerhalle, Davidstr. 40, SG, 20 Uhr

Die drei Musketiere. Musical von P. Raby und P. Leigh, Stadttheater SG, 20 Uhr

Die Ludwig. Märchenposse in fünf Bildern von Ruth Erat, Laienbühne Rorschach, Aula Oberstufenzentrum Goldach, 20 Uhr

Villa zu verkaufen. Dialekt-Lustspiel der Theatergruppe «Spielwitz», Lindensaal, Teufen, 20 Uhr

Gerüchte, Gerüchte. eine rasante Komödie der Theater Gruppe St.Otmar, Rest. Kastanienhof, Militärstr. 9, SG, 20.15 Uhr

Tschüss, Andrea. Jugendtheater MoMoll, ab 12 Jahren, Fassbühne, Schaffhausen, 20 Uhr

Das Wehr. von Conor McPherson, TaK Schaan, 20. 09 Uhr

Brigadoon. Musical von Frederick Loewe, Tonhalle Wil, 19.30 Uhr

Nacht der Kleinkünste. Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 20 Uhr

Der Vogelhändler. Operette von Carl Zeller, Theater am Kornmarkt, Bregenz-A, 19.30 Uhr

Die Osterhasen. Puppentheater ab 4 Jahren, Puppentheater SG, 14.30 Uhr

Däumelinchen. Kinder-Figurentheater, Spielboden Dornbirn-A, 15 Uhr

KABARETT

Zu wahr um schön zu sein. Nonsense Lieder und viel Harmonie von Mölä & Stahli, Kellerbühne SG, 20.15 Uhr

Hast Du Töne. von Zahnspringen und Bananen, Nikola Weisse und Töchter, Kabarett, Musik und Theater, Chössi Theater, Bahnhalle Lichtensteig, 20.15 Uhr

Zuckerstreuner. ein linderliches Programm von und mit Markus Linder, Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr

Dä goldig Bibeflade. Nachwuchswettbewerb für Jungkabarettislinnen, Hotel Hecht, Appenzell, 20 Uhr

FILM

The Shoe. R: Laila Pakalnina(D/LTL 1998), Kinok SG, 18.30 Uhr

Happy, Texas. R: Mark Irlsley (USA 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

Pink Floyd – The Wall. R: Alan Parker (USA 1982), Kinok SG, 22.30 Uhr

Rosetta. R: Gebr. Dardenne, Kino Rosental, Heiden, 20.15 Uhr

Filmkulturfestival. Kammgarn Schaffhausen, abends

Crying Freeman. R: Christopher Gans (J/F/USA 1995), Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr

Kikujiros Sommer. R: Takeshi Kitano (J 1999), Zebra Kino Konstanz, 22.15 Uhr

DISCO.PARTY

Funk & Soul Disco. Dj Aquarius, Seeger Bar, 22 Uhr

Kula Disco. Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

World Music Disco. Spielboden Dornbirn-A, 21 Uhr

JUJU. Djs Simon Reflex, Daniel Delane, Ch. Treuter, Club Schnittstelle, Herrschaftswiesen 13, Götzis-A, 22 Uhr

DIVERSES

Öffentliche Stadtührung. die jüdischen Minderheiten im Mittelalter und in der neuen Zeit in St.Gallen, Vadian-Denkmal, SG, 17.15 Uhr

Swiss Artists Forum. Künstlermesse SG, Ulrich Meyer, Olma Halle 2, SG, 9 Uhr

Ostschweizer Immobilien-Messe. Messebüro, Eigenheim-Messe, Sulgen, Olma Halle 3, SG, 9 Uhr

2:SO

KONZERT

Max Raabe & das Palastorchester. Musik der 20er, 30er und 40er Jahre («Kein Schwein ruft mich an»), Tonhalle SG, 20 Uhr

Marylin Crispell & Gary Peacock & Paul Motian. Jazz, Festspielhaus Bregenz-A, 20 Uhr

VERNISSEAGE

FMD Kolo. folkloristische Tänze und Musik aus dem Balkan, Theater am Stadtgarten W'thur, 18 Uhr

LESUNG

...und geschaut in Nachtgesichten. von Shakespeare bis Joseph Kopf, Parfin de Siècle, Leitung: Regine Weingart, Museum im Lagerhaus, Davidstr. 44 SG, 10.30 Uhr

FUSSBALL

FC St.Gallen – FC Luzern. Saiten-Tip:4:1 (Tore: Amoah 2, Müller, Contini), Stadion Espenmoos, SG, 16.15 Uhr

THEATER

Pa dö döö. vom Theater Zamt und Zunder, Studio Stadttheater SG, 10/14 Uhr



Der Freigeist. Komödie von E. E. Schmitt, Theater am Stadtgarten W'thur, 20 Uhr

KABARETT

Zu wahr um schön zu sein. Nonsense Lieder und viel Harmonie von Mölä & Stahli, Kellerbühne SG, 20.15 Uhr

FILM

Happy, Texas. R: Mark Irlsley (USA 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

Dieu seul me voit. Komödie, Kino Rosental, Heiden, 20.15 Uhr

DIVERSES

Themenabend: Medien & Krieg. Kulturladen Konstanz, 20 Uhr

5:MI

KONZERT

Wanda Chrome & The Leather Pharaohs

(USA). Bo Diddley goes Punk. Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 21 Uhr

Ich bin so müd' von diesem bisschen Leben.

von Mascha Kaléko, Chansons und Texte interpretiert von den Kernbeissers, Offene Kirche St. Leonhard SG, 20 Uhr

Kammermusik-Konzert. der Kanti Wattwil und der Kanti SG, Musiksaal St. Katharinen, Wil, 19.30 Uhr

THEATER

Mummenschanz. neues Programm, Stadttheater Schaffhausen, 19.30 Uhr

Pa dö dö. vom Theater Zamt und Zunder, Studio Stadttheater SG, 10/14 Uhr

Die Fledermaus. Operette von J. Strauss, Stadttheater SG, 19.30 Uhr

Ambrosius. Chaspertheater ab 5 Jahren, Marionettentheater, Marktgasse 25, W'thur, 14.30 Uhr

Bei den Fischers. ein Politkrimi, Aktionstheater-Ensemble, Festspielhaus Bregenz-A, 19.30 Uhr

Human der Verräter. Musical für Kinder und Erwachsene, Alte Kaserne W'thur, 16 Uhr

Der Freigeist. Komödie von E. E. Schmitt, Theater am Stadtgarten W'thur, 20 Uhr

Die Osterhasen. Puppentheater ab 4 Jahren, Puppentheater SG, 14.30/16 Uhr

KABARETT

Zu wahr um schön zu sein. Nonsense Lieder und viel Harmonie von Mölä & Stahli, Kellerbühne SG, 20.15 Uhr

FILM

The Shoe. R: Laila Pakalnina (D/LTL 1998), Kinok SG, 20.30 Uhr

3 Filme von Regisseuren aus Novi Sad. Kulturladen Konstanz, 20 Uhr

VERMISSE

Walter Bosshart. Bilder und Skulpturen, Klubschule Migros, Galerie im 1. Stock, HB SG, 19 Uhr

DISCO.PARTY

Salsa Night. Spielboden Dornbirn-A, 21 Uhr

6:DO

KONZERT

TT-Twister Donnernacht: Fleisch & Catchpole. Punk, Grabenhalde SG, 20.30 Uhr

Ruby Turner & Band. Soul, Blues, Kammgarn Schaffhausen, 20.30 Uhr

The Voice and the Boyz (D). Jazz, Rock, Pop, K9 Konstanz, 21 Uhr

7. Sinfoniekonzert Reihe A. Prager Virtuosen, Werke von Dvorák, Grieg, Vivaldi, Tonhalle SG, 20 Uhr

Count Basic. Pop, Spielboden Dornbirn-A, 20.30 Uhr

THEATER

Wats-on. Tilt-Rocktheater, Lagerhalle, Davidstr. 40, SG, 20 Uhr

Madame Butterfly. Oper von Puccini, Stadttheater SG, 20 Uhr

Pa dö dö. vom Theater Zamt und Zunder, Studio Stadttheater SG, 14/20.15 Uhr

Bei den Fischers. ein Politkrimi, Aktionstheater-Ensemble, Festspielhaus Bregenz-A, 19.30 Uhr

Der Freigeist. Komödie von E. E. Schmitt, Theater am Stadtgarten W'thur, 20 Uhr

FILM

Aguirre, der Zorn Gottes. R: Werner Herzog (D 1972), Kinok SG, 20.30 Uhr

Crying Freeman. R: Christopher Gans (J/F/USA 1995), Zebra Kino Konstanz, 21 Uhr

VERMISSE

Eduard Kowalenko & Franca Zotti. Skulpturen/Schnitzereien und Aquarelle, Klubschule Migros, Galerie im 2. Stock, HB SG, 19 Uhr

LESUNG

Frühschicht. M. Heinrich liest zum Thema «der Lenz ist da», Alte Kaserne W'thur, 7 Uhr

VORTRAG

Hinter der Wand des Gewohnten. vom geheimen Daheimsein, Ref. Prof. Gert Selle, Kunstpädagoge, Künstler, Aula FH Vorarlberg, Achstr. 1, Dornbirn-A, 20 Uhr

DISCO.PARTY

Latin & Clubhouse. Seeger Bar SG, 22 Uhr

Kunst.Post.Karten. im «Engel». Bereits im vergangenen Frühjahr auf grosses Interesse sowohl bei den KünstlerInnen als auch beim Publikum gestossen, geht die Aktion «kunst.postkarten» im Restaurant Schwarzer Engel nun in die zweite Runde. Angefragt wurden diesmal rund 300 Kunstschaefende aus aller Welt - vom

holländischen Bildhauer über den japanischen Eisskulpteur bis zur einheimischen Videokünstlerin. Gegen 100 Karten sind bislang eingetroffen. Der Erlös aus dem Verkauf der Unikate geht je zur Hälfte an die KünstlerInnen und an kulturelle Anlässe im Engel. In der Beiz sind bis auf weiteres stets etwa 15 Karten ausgestellt und werden fortlaufend ausgetauscht.

Genossenschaftsbeiz Schwarzer Engel, Engelgasse, St.Gallen
Mo – So, jeweils 9.30 – 24 Uhr
(Di ab 14 Uhr geschlossen)



Contrapunkt. Zwei Klassiker der Neuen Musik (Harrison Birtwistle und Helmut Lachenmann) bilden die formale Klammer, dazwischen erklingen neue Werke von zwei jungen Schweizer KomponistInnen: Rico Gublers (Bild) Stück «In Sand gemeisselt» reflektiert Ahnungen, Gerüche, Gedanken und Worte, die nirgends haften bleiben. In Madeleine Rugglis «Ins Dämmersegel» umspielen Stimme und Instrumente sich in scheinbar unabhängigen Linien.

«Sand von gestern, gemeisselt»

Fr. 7. April, 20 Uhr

Tonhalle, St.Gallen

Vorverkauf: Musik Hug, Tel. 071 228 66 08



7:FR

KONZERT

Vance Garden. Folk-Rock, Löwenarena Sommeri, 20.30 Uhr

Loukku (Fin). Perkussion, Streichinstrumente, Maultrommel, Klubschule Migros, Musiksaal Zimmer 312, HB SG, 20 Uhr

Jah Children feat: Jah Real & King Shababa. Reggae, Grabenbühne SG, 21 Uhr

Contrapunkt-Konzert. «Sand von gestern, gemeisselt», Werke von H. Birtwistle, Rico Gubler, Madeleine Ruggli, Helmut Lachenmann, Tonhalle SG, 20 Uhr

Haslers Manufactur (CH). Trip-Hop bis Jazz, Kulturkarussell Rössli, Stäfa, 20.30 Uhr

Berlin-Shanghai. poetische Klänge, Saxophone mit Lichtgrafik, K9 Konstanz, 21 Uhr

Appenzeller-Abend. mit Musikkappelle, Bistro Klinik Gais, 19.45 Uhr

THEATER

Ingeborg. Gastspiel von Curt Goetz, Stadttheater SG, 20 Uhr

Gerüchte, Gerüchte. eine rasante Komödie der Theater Gruppe St.Otmar, Rest. Kastanienhof, Militärstr. 9, SG, 20.15 Uhr

Des Kaisers Nachtigall. nach H. C. Andersen, Marionettentheater W'thur, 20.15 Uhr

Shakespeares sämtliche Werke – leicht gekürzt. TaK-Produktion, TaK Schaan, 20. 09 Uhr

Wats-on. Tilt-Rocktheater, Lagerhalle, Davidstr. 40, SG, 20 Uhr

Brigadoon. Musical von Frederick Loewe, Tonhalle Wil, 19.30 Uhr

Der Freigeist. Komödie von E. E. Schmitt, Theater am Stadtgarten W'thur, 20 Uhr

KABARETT

Quatsch, ich meins Ernst! Soloshow mit Thomas C. Breuer, Kammgarn Schaffhausen, 20.30 Uhr

Zu wahr um schön zu sein. Nonsense Lieder und viel Harmonie von Möhl & Stahli, Kellerbühne SG, 20.15 Uhr

Herr Thiel und Herr Sassine. einsames literarisches Kabarett, Eisenwerk Frauenfeld, 20.15 Uhr

Die Giesinger Sautreiber. Virtuoses Musikabarett, Spielboden Dornbirn-A, 20.30 Uhr

FILM

Happy, Texas. R: Mark Irlsley (USA 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

Permanent Vacation. R: Jim Jarmusch (USA 1980), Kinok SG, 22.30 Uhr

Anna und der König. mit Jodie Foster, Kino Rosental, Heiden, 20.15 Uhr

Crying Freeman. R: Christopher Gans (J/F/USA 1995), Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr

Kikujiros Sommer. R: Takeshi Kitano (J 1999), Zebra Kino Konstanz, 22.15 Uhr

LESUNG

Lesego Rampolokeng. der südafrikanische Rap-Poet bringt AfrikaKaribik nach St.Gallen, Buchhandlung Commedia, Katharinengasse, SG, 20 Uhr

Japan-Zen-Reise. Dias, Gedichte, Tagebuchnotizen des berühmten Zen-Mönchs und Dichters Daigu Ryōkan, Spülgencke, Piccopollo, Platz SG, 20.30 Uhr

DISCO-PARTY

DUD. Funk, Soul, Oldies, Lagerhaus, Davidstr. 40, SG, 21 Uhr

Latin Disco. Dj Dshamiljan, Seeger Bar SG, 22 Uhr

Greatest Rock Hits.

Dj Weird al Covic, Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Future Jam – Jambo feel the Force. Dj René, Ch. Treuter, Club Bours, Jahnstr. 104, Ravensburg-D, 22 Uhr

FEUSSBALL

FC St.Gallen – FC Basel. Saiten-Tip: 3:2 (Tore Mazzarelli, Penalty, Gane, Amoah), Stadion Espenmoos, SG, 20.15 Uhr

DIVERSES

Informationsabend zum Dreilinden Lauf. und über das dabei unterstützte Selbsthilfe-Projekt in Mombasa, mit Dias, Offene Kirche St. Leonhard, SG, 19.30 Uhr

8:SA

KONZERT

Dado Moroni Trio meets Suzanne Bertoni. CD-Taufe, Gambrinus, 21 Uhr

Plommon. The Swedish Fiddle Girls, Folk, Grünfels Kellerbühne Jona, 20.30 Uhr

Spitton & Spun. Starring the Magnificent, pumping electrotek, Grabenbühle SG, 21 Uhr

All Star Night. mit Nyle (Pop-Rock), Patty de Angeli, Jürg Kilchherr (Pop-Rock), Stefan Kohler und Duo Latino, Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr

Mc Rene & DJ Mem-Brain (D). & Support, Hip-Hop, Salzhaus W'thur, 21.30 Uhr

DJ Bobo. Disco-Schlager-Star, Bodensee-Arena, Kreuzlingen, 20 Uhr

Basel Sinfonietta & Mathias Rüegg. Solisten des Vienna Art Orchestra mit der Basler Sinfonietta, Kammgarn Schaffhausen, 20.30 Uhr

Frühlingskonzert. Stadtjugendmusik, Theater am Stadtgarten W'thur, 20 Uhr

Markuspassion. von Reinhard Keiser, mit Zwischentexten von K. Marti u. a., Evang. Kirche Speicher, 20 Uhr

Rotbach-Chöri. Gemeindesaal, Bühler, 14 Uhr

THEATER

Top Dogs. von Urs Widmer, Rest. Rössli, Mogelsberg, 20.15 Uhr

Wats-on. Tilt-Rocktheater, Lagerhalle, Davidstr. 40, SG, 20 Uhr

Teofane. Oper von A. Lotti, Stadttheater SG, 19.30 Uhr

Villa zu verkaufen. Dialekt-Lustspiel der Theatergruppe «Spielwitz», Mehrzweckhalle Steinegg, Degersheim, 20 Uhr

Gerüchte, Gerüchte. eine rasante Komödie der Theater Gruppe St.Otmar, Rest. Kastanienhof, Militärstr. 9, SG, 20.15 Uhr

Einmal satt, einmal tot, einmal gesellig. Groteske von R. Woelfl, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Neue Rheinbrücke, Konstanz, 18 Uhr

Mainstream. von David Greig, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

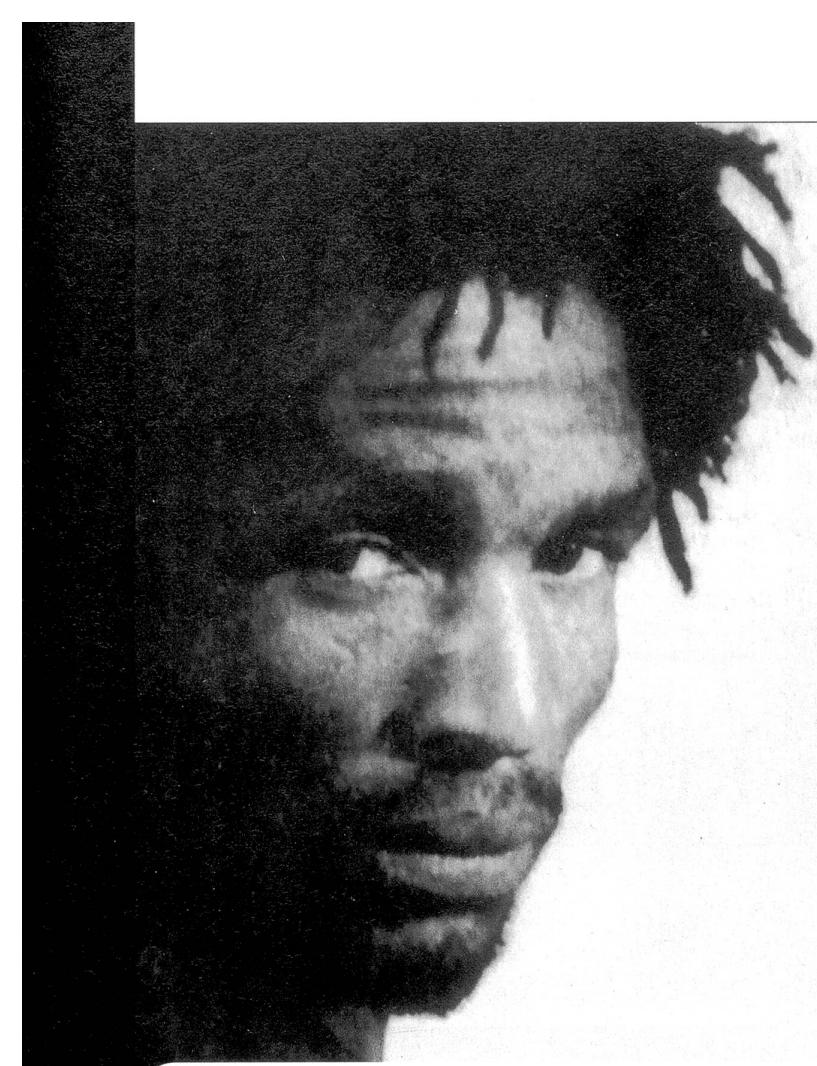
Bungee Jumping. Stück ab 14 Jahren, von Jan Tätte, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Spiegelhalle Konstanz, 19.30 Uhr

Spiel mir das Lied vom Tod. von E. Petschinka und R. Sanchez, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Foyer Werkstatt Inselgasse Konstanz, 22 Uhr

Tschüss, Andrea. Jugendtheater MoMoll, ab 12 Jahren, Fassbühne, Schaffhausen, 20 Uhr

I Ridondanti – die Überflüssigen. mit Thomas und Lorenzo vom Teatro del Chiodo, Assel-Keller, Schönengrund, 20.15 Uhr

Shakespeares sämtliche Werke – leicht gekürzt. TaK-Produktion, TaK Schaan, 20. 09 Uhr



Brigadoon. Musical von Frederick Loewe, Tonhalle Wil, 19.30 Uhr

Babylon. Metatheater München, Spielboden Dornbirn-A, 20.30 Uhr

KABARETT

Zu wahr um schön zu sein. Nonsense Lieder und viel Harmonie von Möhl & Stahl, Kellerbühne SG, 20.15 Uhr

Die Überflüssigen. eine musikalische Satire über das moderne Leben, Assel Keller, Schönengrund, 20.15 Uhr

FILM

Kinderfilm: Die Aristokatzen. R: Wolfgang Reitherman (USA 1970), Kinok SG, 15 Uhr

Happy, Texas. R: Mark Illsley (USA 1999), Kinok SG, 18.30 Uhr

Pink Floyd Special: La Marge. R: Walerian Borowczyk (F 1976), Kinok SG, 18.30 Uhr

Pink Floyd – The Wall. R: Alan Parker (USA 1982), Kinok SG, 22.30 Uhr

Kikujiros Sommer. R: Takeshi Kitano (J 1999), Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr

Crying Freeman. R: Christopher Gans (J/F/USA 1995), Zebra Kino Konstanz, 22.15 Uhr

Anna und der König. mit Jodie Foster, Kino Rosental, Heiden, 20.15 Uhr

TANZ

Milonga. Tanzabend im Lagerhaus, Davidstr. 42, SG, 21 Uhr

VERNISSEAGE

Bilder göttlicher Gnade. russische Ikonen des 15. bis 19. Jahrhunderts, mit musikalischer Umrahmung, Museum Sammlung für Völkerkunde, Museumsstr. 50, SG, 18.30 Uhr

DISCO. PARTY

Darkfader & El Capon & PVP. Hip-Hop, Kulturraum Flon, Davidstr. 42, SG, 21 Uhr

Drum & Bass Party. Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 21.30 Uhr

Funk & Acid Jazz. Dj Funky Bird, Seeger Bar SG, 22 Uhr

Kula Disco. Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Mainsdream. DJ 7, K9 Konstanz, 21 Uhr

DIVERSES

Rojinegro-Preisjassen. Preisjassen zu Gunsten von Zentralamerika, für alle, denen Schieber und Trumpf ein Fremdwort ist, Rest. Schwarzer Engel, Engelgasse, SG, abends

Öffentliche Stadtführung. Täuffer, das Auseinandergehen der Christen 1525 nach der Reformation in St.Gallen, Vadian-Denkmal, SG, 17.15 Uhr

9:SO

KONZERT

Dee Dee Ramone & Band (USA). sup. The New Wave Hookers (D), der legendäre Punkrocker im Kulturladen Konstanz, 21.30 Uhr

Passionskonzert. Werk von Górecki, 3. Sinfonie Klagelieder, Kirche St.Laurenzen, SG, 17 Uhr

Vorarlberger Oratorium. Werke von H. Berlioz, Festspielhaus Bregenz-A, 19.30 Uhr

Frühlingskonzert. Stadtjugendmusik, Theater am Stadtgarten W'thur, 14.30 Uhr

Martina Achermann Quintett. Jazz, Foyer Stadttheater SG, 11 Uhr

Markuspassion. von Reinhard Keiser, mit Zwischentexten von K. Marti u. a., Kirche Wald AR, 17 Uhr

Torta Sorpresa. Überraschungsgäste auf der Bühne, Salzhaus W'thur, 20 Uhr

THEATER

Einmal satt, einmal tot, einmal gesellig.

Groteske von R. Woeffl, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Neue Rheinbrücke, Konstanz, 18 Uhr

Spiel mir das Lied vom Tod. von E. Petschinka und R. Sanchez, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Foyer Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

Faked Skillz. Hip-Hop Story von Jiri Novotny u. a., Festival Region Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Spiegelhalle Konstanz, 19.30 Uhr

Marleni. Stück von Thea Dorn, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Stadttheater Konstanz, 21 Uhr

Bar. Stück von Spiro Scimone, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, K9 Bar, Konstanz, 21 Uhr

Howie the Rookie. von Marc O'Rowe, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Lesebühne Werkstatt Inselgasse, Konstanz, 22 Uhr

Die drei Musketiere. Musical von P. Raby und P. Leigh, Stadttheater SG, 14.30/20 Uhr

Eine Nacht in Venedig. Operette von J. Strauss jr., Stadttheater Schaffhausen, 17.30 Uhr

Ambrosius. Chaspertheater ab 5 Jahren, Marionettentheater W'thur, 14.30 Uhr

Der Mann, der im Klo verschwand. Theater Werkstatt Freiburg, K9 Konstanz, 20.30 Uhr

FILM

Aguirre, der Zorn Gottes. R: Werner Herzog (D 1972), Kinok SG, 18.30 Uhr

Permanent Vacation. R: Jim Jarmusch (USA 1980), Kinok SG, 20.30 Uhr

Kikujiros Sommer. R: Takeshi Kitano (J 1999), Zebra Kino Konstanz, 21 Uhr

CLUBBING

Relaxed Clubbing. Musikkneipe im K9 Konstanz, 21 Uhr

Lesego Rampolokeng. Afrikarikib bringt den südafrikanischen Rap-Poeten nach St.Gallen. Rampolokeng, 1965 in Soweto geboren, zählt zu den herausragendsten Lyrikern Südafrikas. In seinen Gedichten verbindet er die Tradition des Dithoke-Sprechgesangs der südafrikanischen Sotho mit Elementen aus Rap und Dub-Poetry. Bewusst greift er religiöse, politische und sexuelle Tabus seiner Gesellschaft an. Ein unbarmerhiger Kritiker der sozialen Missstände, die sich auch nach dem Wandel am Kap erhalten haben. Sein Buch «Blue Vs (Rap-Poems)» inkl. CD (deutsch und englisch) ist zur Zeit erhältlich.

Fr. 7. April, 20 Uhr
Buchhandlung Comedia, St.Gallen

Ausserrhodische Kulturstiftung
zur Förderung des kulturellen Lebens
im Kanton Appenzell Ausserrhoden



Ausschreibung von Werk- beiträgen für das Jahr 2000

Die Stiftung schreibt im Jahr 2000 Werkbeiträge (maximal 3) von total Fr. 36 000.– aus. Bezugsberechtigt sind Kunstschaffende (Bildende Kunst, Performance, Video), die im Kanton Appenzell Ausserrhoden wohnhaft sind, das Bürgerrecht des Kantons besitzen oder einen besonderen Bezug zum Kanton nachweisen können. Altersgrenze 40 Jahre. Kunsthandwerk ist ausgeschlossen.

Ausserrhodische Kulturstiftung

Detaillierte Bewerbungsbedingungen erhalten Sie bei
Traudl Eugster, Berg 142A, 9043 Trogen
Einsendeschluss ist der 31. August 2000

**LEGEN SIE
IHREN LIEBEN
DOCH MAL
EIN BUCH
INS NEST.**



BUCHER NICHT NUR FÜR OSTERN.

FEHR'SCHE BUCHHANDLUNG
ZWISCHEN MULTERGASSE UND SCHMIEDGASSE
TEL.: 071/222 11 52 FAX: 071/222 53 81



Ausserrhodische Kulturstiftung
zur Förderung des kulturellen Lebens
im Kanton Appenzell Ausserrhoden



Ausschreibung von Werk- beiträgen für das Jahr 2000

Die Stiftung schreibt im Jahr 2000 Werk- und Förderbeiträge in den Bereichen Literatur, Theater und Tanz aus. Beitragsberechtigt sind Personen, die das Bürgerrecht von Appenzell Ausserrhoden besitzen, ihren gesetzlichen Wohnsitz in Ausserrhoden oder eine anderweitig besondere Beziehung zum Kanton haben. Eingabeschluss ist der 30. Juni 2000.

Ausserrhodische Kulturstiftung

Detaillierte Bewerbungsbedingungen erhalten Sie bei
Ausserrhodische Kulturstiftung
zHd. Peter Suber, Lindenbühl 240, 9043 Trogen

grabenhalle
www.grabenhalle.ch

april

- Sa.0.4 Hip Hop-Event/"3 tha hard way"+guests
M.I.D/DJ-Session/20.30 Uhr
- Do.6.4. TT-Twister-Donneracht/Punk+Hardcore
"Fleisch" und "Catchpole"/20.30 Uhr
- Fr.7.4. Reggae-Night/Jah Children feat:"Jah
Recl & King Shababa"/21.00 Uhr
- Sa.8.4. Pumping Electrotek/Starring "The
Magnificent/Spitoon & Spun/21.00 Uhr
- Mi.12.4. Live Hip Hop-Party/MC René & DJ Mem
Brain (D)/21.00 Uhr
- Fr.14.4. Dub Club/21.00 Uhr
- Sa.14.4. "Three Seasons Troisième Sex"/Musik aus
dem heiligen Allgäu/20.00 Uhr
- Di.18.4. Tanztheater/siehe Tagespresse
- Mi.19.4. Tanztheater/siehe Tagespresse
- Sa.22.4. Voodoo Squad/siehe Tagespresse
- Do.27.4. Konzert/Think About Mutation/Electro-
Crossover (D)/DJ Sirius-C-Scan/20.30 Uhr
- Fr.28.4. 2. Honky Tonky Beizenfestival/"Starch
Addition"+ "Soul Lizards"/19.00 Uhr
- Sa.29.4. Blues-Konzert/siehe Tagespresse

sekretariat: magnihalden 13 / postfach / 9004 st.gallen
tel+fax: 071 222 82 11 / mail: info@grabenhalle.ch



Maceo Parker. Seit über 30 Jahren im Geschäft und kein bisschen müde: Nach dem grossen Erfolg mit «funkovorload» legt der legendäre Saxofonist Maceo Parker mit seinem neuen Album «dial M.A.C.E.O» noch einen Zacken zu.

Do, 13. April, 20 Uhr

Casino, Herisau

Vorverkauf: UBS-TicketCorner, Manor und City Disc (gesamte Schweiz), Musik Hug und Jecklin, St.Gallen u.a.; sowie über Tel. 0848 800 800 (per Post)

11:DI

KONZERT

Blues Night. mit Harry Bischofberger, Andy Leumann, Beni Bilgeri und Hector Ceràvolo, Rest. Leonhardsbrücke, SG, Blues. Menu ab 19 Uhr, Konzert, 20.30 Uhr

Knarf Rellön ISM & Quarks. Party-Band, Spielboden Dornbirn-A, 20.30 Uhr

THEATER

Bar. Stück von Spiro Scimone, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, K9 Bar, Konstanz, 21 Uhr

Russische Nationalpost. Lachkabinett von Oleg Bogajew (Rus), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

Yard Girl. von Rebecca Prichard (GB), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Spiegelhalle Konstanz, 19.30 Uhr

Täter. von Thomas Jonigk (D), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Schädelstätte. von Andreas Erdmann, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Lesebühne Werkstatt Inselgasse, Konstanz, 22 Uhr

Teofane. von A. Lotti, Stadttheater SG, 20 Uhr

Clavigo. Trauerspiel von Goethe, Theater am Stadtgarten W'thur, 20 Uhr

Schwanenjagd. Stück von Michel Stauffer, Eisenwerk Frauenfeld, 20.15 Uhr

Eine Nacht in Venedig. Operette von J. Strauss jr., Stadttheater Schaffhausen, 20 Uhr

Shakespeares sämtliche Werke – leicht gekürzt. TaK-Produktion, TaK Schaan, 20. 09 Uhr

FILM

Permanent Vacation. R: Jim Jarmusch (USA 1980), Kinok SG, 20.30Uhr

VERNISSAGE

Willy Fries. Bilder, Passion Jesu, Offene Kirche St.Leonhard SG, 20 Uhr

VORTRAG

Weltmarkt Fussball. Vortrag von Sepp Blatter, FIFA-Präsident, Wolfsberg Ermatingen, 20 Uhr

Friedensreich Hundertwasser – Narr oder Prophet? Ref: Elisabeth Stutz, Lyceumclub, Rorschacherstr. 25, SG, 15 Uhr

DISCO.PARTY

Spirit and Heart Disco. DJ MarAs, K9 Konstanz, 21.30 Uhr

12:MI

KONZERT

Nikki Sudden & Band (GB). Alternative-Melancholic-Pop, Kulturzentrum Gaswerk, W'thur, 21 Uhr

Rodrigo Botter Mayo. «Palavras de Amor», Gambrinus SG, 20.30 Uhr

MC René & DJ Mem-Brain (D). support: Übungsloop und Djs, Grabenhalle SG, 20 Uhr

THEATER

Mainstream. von David Greig, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Salzwasser. Stück von Conor McPherson (Irl), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Zentrum 88, Kreuzlingen, 20.30 Uhr

Der Fürst spricht. von J. B. Bremer, Festival Region Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Lesebühne Werkstatt Inselgasse, Konstanz, 22 Uhr

Fremdes Haus. Schauspiel von Dea Loher, Stadttheater SG, 20 Uhr

Clavigo. Trauerspiel von Goethe, Theater am Stadtgarten W'thur, 20 Uhr

DISCO.PARTY

Latin & Clubhouse. Seeger Bar SG, 22 Uhr

Salsa Night. Spielboden Dornbirn-A, 21 Uhr

Jive the Night. DJ Chris, K9 Konstanz, 21 Uhr

DIVERSES

OFFA. ganzes Olma Areal, SG, 10 Uhr

Moby Dick.

nach Melville, engl. Originalfassung, TaK, Schaan, 20. 09 Uhr

Dido und Aeneas. Oper von H. Purcell, Marionettentheater W'thur, 17.30 Uhr

KABARETT

Die Christel von der Post...moderne. Kabarett von und mit Michaela Maria Drux mit Klavierbegleitung, Kellerbühne SG, 20.15 Uhr

FILM

The Shoe. R: Laila Pakalnina (D/LTL 1998). Kinok SG, 20.30 Uhr

Picture of Light. von Peter Mettler, Kino Rosental, Heiden, 20.15 Uhr

DISCO.PARTY

Schnulz mit Frau Schulz. Musikkneipe im K9 Konstanz, 21 Uhr

DIVERSES

OFFA. ganzes Olma Areal, SG, 10 Uhr

13:DO

KONZERT

Maceo Parker mit seinem aktuellen Album, Casino Herisau, 20 Uhr

Mich Gerber. sphärische Bassklänge, anschl. Trip-Hop mit Dj, Salzhaus W'thur, 20 Uhr

Ruby Turner & Band (JAM/GB). The Blues-Lady, Skihütte Oberwangen, 20.30 Uhr

Dauner Mangelsdorff Quintett (D). Standards bis Jazz-Rock von zwei der namhaftesten Jazz-Musikern Europas, Kulturladen Konstanz, 21.30 Uhr

Musikschule Bregenz. Werke von Bach, Kreuzkirche am Ölrain, Bregenz-A, 19 Uhr

Royal Philharmonie Orchestra. Werke von Brahms, Wagner, Vaduzer-Saal, Vaduz, 20 Uhr

FILM

Mein liebster Feind. R: Werner Herzog (D 1999). Kinok SG, 20.30 Uhr

Blume der Hausfrau. R: Dominik Wessely (D 1998), Zebra Kino Konstanz, 21 Uhr

DISCO.PARTY

Latin & Clubhouse. Seeger Bar SG, 22 Uhr

Salsa Night. Spielboden Dornbirn-A, 21 Uhr

Jive the Night. DJ Chris, K9 Konstanz, 21 Uhr

DIVERSES

OFFA. ganzes Olma Areal, SG, 10 Uhr





Articolo 31. Im Verlaufe seines Bestehens ist «Articolo 31» zum Synonym für Italo-Hip Hop geworden. Jetzt sind die beiden Milanesi Alessandro Aleotti und Luca Perrini mit ihrem aktuellen Album «Xche Sil!» unterwegs.

Freitag, 14. April, 20.30 Uhr

Casino Herisau

Vorverkauf: UBS-TicketCorner, Manor und City Disc (gesamte Schweiz), Musik Hug und Jecklin, St.Gallen u.a.; sowie über Tel. 0848 800 800 (per Post)

14:FR

KONZERT

Articolo 31. Support: effeDi, Casino Herisau, 20.30 Uhr

Louis Fontaine & his fabulous Beatmachine (USA). Gitarrenrock & Rock'n'Roll, Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 21 Uhr

Regional Bands. Rock Nachwuchs-Wettbewerb, Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr

Die Liebe der Frauen. Melodien von Weill, Hollaender u.a., mit Regine Weingart Sylvia Luise Denk, Stadthalle Altstätten, 20.15 Uhr

THEATER

Einmal satt, einmal tot, einmal gesellig. Groteske von R. Woelfl, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Neue Rheinbrücke, Konstanz, 18 Uhr

Salzwasser. Stück von Conor McPherson (Irl), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Zentrum 88, Kreuzlingen, 20.30 Uhr

Kärnten treu. eine Textmaschine von B. Liepold-Mosser (A), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

Safe. von Johanna Freiburg u.a., Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Spiegelhalle Konstanz, 19.30 Uhr

Mainstream. von David Greig, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Wats-on. Tilt-Rocktheater, Lagerhalle, Davidstr. 40, SG, 20 Uhr

Shakespeares sämtliche Werke – leicht gekürzt. TaK-Produktion, TaK Schaan, 20.09 Uhr

Brigadoon. Musical von Frederick Loewe, Tonhalle Wil, 19.30 Uhr

KABARETT

Die Christel von der Post...moderne. Kabarett von und mit Michaela Maria Drux mit Klavierbegleitung, Kellerbühne SG, 20.15 Uhr

Best of William & Schöne Aussichten.

Produktion der Comart, Shakespeares Stücke auf modernes Fernsehen getrimmt, Kulturkarussell Rössli, Stäfa, 20.30 Uhr

FILM

Aguirre, der Zorn Gottes. R: Werner Herzog (D 1972), Kinok SG, 20.30 Uhr

Pink Floyd – The Wall. R: Alan Parker (USA 1982), Kinok SG, 22.30 Uhr

Blume der Hausfrau. R: Dominik Wessely (D 1998), Zebra Kino Konstanz, 22.15 Uhr

Hannibals Kinder. R: Davide Ferrario (I 1998), Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr

Barbarella. R: Roger Vadim (I/F 1967), Kulturladen Konstanz, 21 Uhr

American Beauty. mit Kevin Spacey, Kino Rosental, Heiden, 20.15 Uhr

TANZ

My Family. Tanztheater von Marc Bogaerts, Stadttheater SG, 20 Uhr

Landschaft nach der Schlacht. Ballet Angelin Preljocaj, Festspielhaus Bregenz-A, 19.30 Uhr

To Dance on the Moon. Irische Steptanz-Show, Theater am Stadtgarten W'thur, 20 Uhr

VERNISSAGE

Sabine Schaschl. «Sabotage», Eisenwerk Frauenfeld, 19 Uhr

Peter Jenny. Die pädagogische Wunderkammer und das Raritätenkabinett eines Schulmeisters, Buchvergnissage, Kunsthaus Glarus, 18 Uhr

DISCO-PARTY

DUB CLUB. das St.Galler Tanz-Ereignis, Grabenhalde SG, 21 Uhr

Disco Time. Rock bis Swing, Kammgarn Schaffhausen, 22 Uhr

Timeless Danceclassics. Dj Salvi, Seeger Bar SG, 22 Uhr

60ies & 70ies Classics. Dj Superfan, Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Funky Friday. Djs Pippo & Spruzzi u.a., Salzhaus W'thur, 21 Uhr

DIVERSES

Frühling Wellness Seminar. Hatha-Yoga, Shiatsu Akupressur, Karate Schule, Silberturm SG-St.Fiden, 10.30 Uhr

OFFA. ganzes Olma Areal, SG, 10 Uhr

15:SA

KONZERT

Mo'bettah Freaks & Three Seasons. Speed Ska und Kabarett-Punk, Grabenhalde SG, 20 Uhr

Edigio Juke Ingala & The Union Playboys. Hot-Jazz, Gambinus SG, 21 Uhr

Regional Bands. Rock Nachwuchs-Wettbewerb, Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr

Madamax. Mäx Lässer mit Madala Kunene aus Afrika, Altes Kino Mels, 20.15 Uhr

Sabine Fiegel & Lovit. Jazz, Funk-Rock, Kulturlzentrum Gaswerk W'thur, 20 Uhr

Yvonne Moore. Blues-Pop, Kammgarn Schaffhausen, 21.30 Uhr

Klassik vor dem Palmsonntag. ein klassischer Schlossabend im Schloss Dottenwil, Wittenbach, 20 Uhr

Jugendchor Adoni. Stadtsaal Wil, 20 Uhr

Rotbach-Chörl. Gemeindesaal Bühler, 19.45 Uhr

THEATER

Einmal satt, einmal tot, einmal gesellig.

Groteske von R. Woelfl, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Neue Rheinbrücke, Konstanz, 18 Uhr

Russische Nationalpost. Lachkabinett von Oleg Bogajew (Rus), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

Salzwasser. Stück von Conor McPherson (Irl), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Zentrum 88, Kreuzlingen, 20.30 Uhr

Safe. von Johanna Freiburg u. a., Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Spiegelhalle Konstanz, 19.30 Uhr

Quizoola! von Tim Etchells, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Kulturzentrum Gewölbekeller, Konstanz, 19 Uhr

Bruno. Stück von W. Hermann, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Phettberg – eine Hermes Tragödie. von Franzobel, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Foyer Werkstatt Inselgasse, 22 Uhr

Wats-on. Tilt-Rocktheater, Lagerhalle, Davidstr. 40, SG, 20 Uhr

Mummenschanz. Gastspiel, Stadttheater SG, 19.30 Uhr

Lady Mcbeth aus den Landkreis Mzensk. Drama mit Thorgelevsky & Wiener, Grünfels Kellerbühne Jona, 20.30 Uhr

La Cenerentola (Aschenbrödel). Oper von Rossini, Theater am Stadtgarten W'thur, 19 Uhr

De Chnolessepp und D'Fee Lakrimosa.

Märchenmusical, Stadttheater Schaffhausen, 14/17 Uhr

Shakespeares sämtliche Werke – leicht gekürzt. Tak-Produktion, Tak Schaan, 20. 09 Uhr

Brigadoon. Musical von Frederick Loewe, Tonhalle Wil, 19.30 Uhr

KABARETT

Die Christel von der Post...moderne. Kabarett von und mit Michaela Maria Drux mit Klavierbegleitung, Kellerbühne SG, 20.15 Uhr

FILM

Permanent Vacation. R: Jim Jarmusch (USA 1980), Kinok SG, 18.30 Uhr

Mein liebster Feind. R: Werner Herzog (D 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

Happy, Texas. R: Mark Irlsley (USA 1999), Kinok SG, 22.30 Uhr

Blume der Hausfrau. R: Dominik Wessely (D 1998), Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr

Hannibals Kinder. R: Davide Ferrario (I 1998), Zebra Kino Konstanz, 22.15 Uhr

American Beauty. mit Kevin Spacey, Kino Rosenthal, Heiden, 20.15 Uhr

TANZ

Man heiratet keine Medusen. Ballet Angelin Preljocaj, Festspielhaus Bregenz-A, 19.30 Uhr

Tango Argentino. Tango-Tanzabend im

Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 21 Uhr

DISCO.PARTY

Danzeria. für Groove-Grufties, Rest. Kastanienhof, SG, 21 Uhr

Latin & House. Djane Na Deen, Seeger Bar SG, 22 Uhr

Kula Disco. Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Goa – Countdown to Paradise. DJ Overdose, Salzhaus W'thur, 21 Uhr

CLUBBING

JUJU-Beat. Dj René, Ch. Treuter & Special Guest aus Finnland, Club JUJU, Fallenbrunnen 17, Friedrichshafen, 21 Uhr

Benefiz Disco. div. Djs, K9 Konstanz, 21 Uhr

DIVERSES

Stadtührung in der Altstadt St.Gallen. die Hugenottenflüchtlinge ab 1683 in SG, Vadian-Denkmal SG, 17.15 Uhr

OFFA. ganzes Olma Areal, SG, 10 Uhr

Samstagmeditation. mit K. Althaus, Offene Kirche St. Leonhard, SG, 9.30 Uhr

Frühling Wellness Seminar. Hatha-Yoga, Shiatsu Akupressur, Karate Schule, Silberturm SG-St.Fiden, 10.30 Uhr

16:SO

THEATER

Bungee Jumping. Stück ab 14 Jahren, von Jan Tätte, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Spiegelhalle Konstanz, 19.30 Uhr

Bar. Stück von Spiro Scimone, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, K9 Bar, Konstanz, 21 Uhr

Phettberg-eine Hermes Tragödie. von Franzobel, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Foyer Werkstatt Inselgasse, 20 Uhr

Das Wehr. Stück von Conor McPherson (Irl), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Pittbull. von Lyonel Spicher, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Lesebühne Werkstatt Inselgasse, Konstanz, 22 Uhr

Die Vögel. Komödie von Aristophanes,

Stadttheater SG, 14.30/20 Uhr

Talk im Theater. Ignazio Silone, Foyer

Stadttheater SG, 11 Uhr

La Cenerentola (Aschenbrödel). Oper von Rossini, Theater am Stadtgarten W'thur, 14.30 Uhr

De Chnolessepp und D'Fee Lakrimosa. Märchenmusical, Stadttheater Schaffhausen, 14/17 Uhr

KABARETT

Berlin Express. Soloprogramm von und mit Arnulf Rating, K9 Konstanz, 20.30 Uhr

FILM

Kinderfilm: Die Aristokatzen. R: Wolfgang Reitherman (USA 1970), Kinok SG, 15 Uhr

Auswahlschau Solothurn. R: diverse CH

Regisseur, Kinok SG, 18 Uhr

Happy, Texas. R: Mark Irlsley (USA 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

Hannibals Kinder. R: Davide Ferrario (I 1998), Zebra Kino Konstanz, 21 Uhr

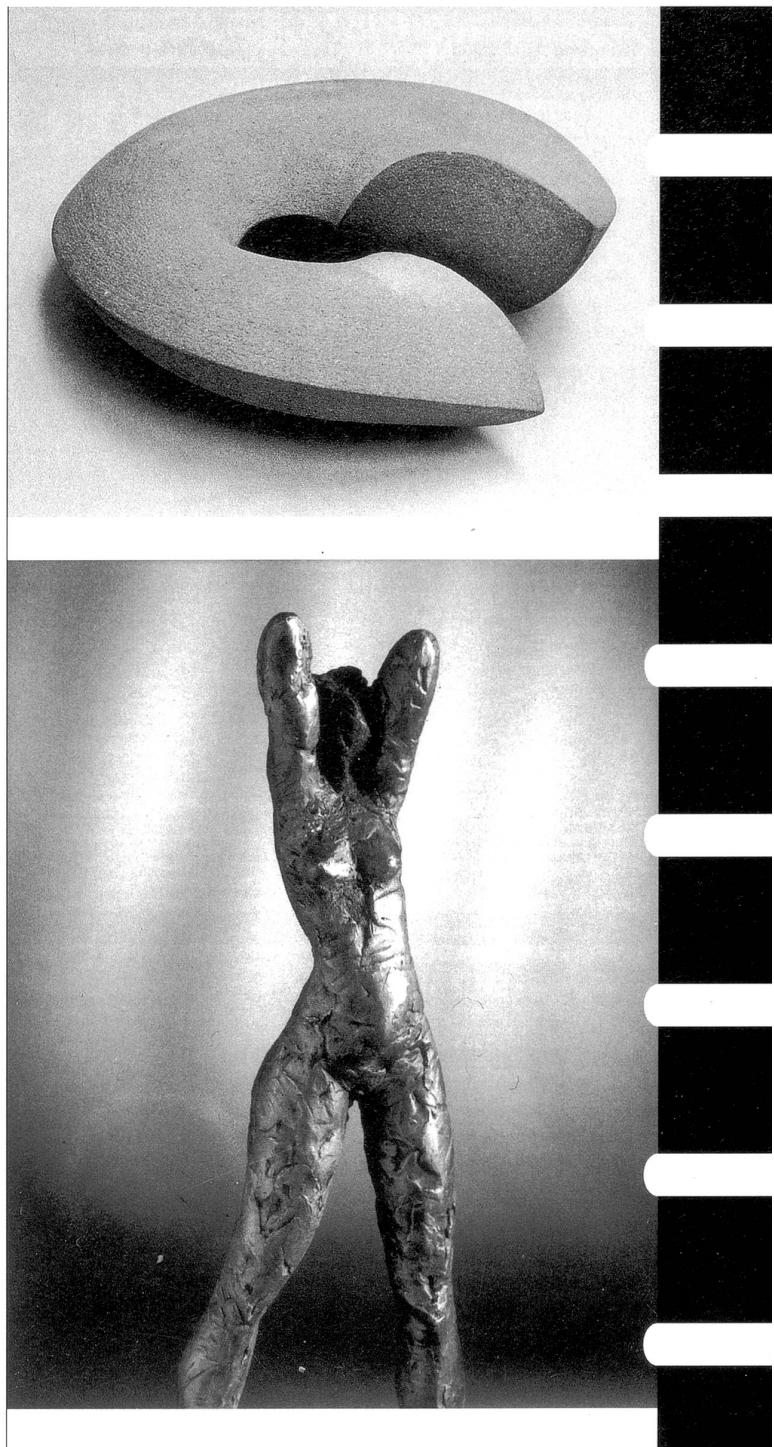
American Beauty. mit Kevin Spacey, Kino

Rosenthal, Heiden, 15/20.15 Uhr

DIVERSES

OFFA. ganzes Olma Areal, SG, 10 Uhr

Frühling Wellness Seminar. Hatha-Yoga, Shiatsu Akupressur, Karate Schule, Silberturm SG-St.Fiden, 10.30 Uhr



Natalia Zwissler Keramik und Gäste.

Unter diesem Titel läuft noch bis 20. April eine Ausstellung mit dem Rheintaler Bildhauer Jürg Jenny. Er zeigt Holz- und Bronzeskulpturen sowie eine Auswahl von Holzschnitten. Gastgeberin Zwissler zeigt ihre neuesten Arbeiten (Objekte in Steinzeug).

Di-Fr, 10-12.30 und 14-18 Uhr, Sa 10-13 Uhr (oder n. Vereinbar; Tel. 071 277 26 36)

Oberstr. 167, St.Gallen

Ab HB Bus Nr. 2 (Ahorn), Haltestelle Ruhsitz



Ausgabe April 2000

domino

Cabaret, Comedy

Do 27. und Fr 28. April 2000, 20 Uhr, Casino Herisau – nummerierte Bestuhlung

CABARET ROTSTIFT

mit dem aktuellen Programm «Happy End»

Abschieds-Tournee mit den besten Nummern der letzten 45 Jahre, u.a. mit «Skilift», «Oh Morgerot», «Bim Tierarzt», «Jimmy Muff» und viele mehr

Di 29. und Mi 30. Aug. 2000, 20 Uhr, Casino Herisau – nummerierte Bestuhlung

ACAPICKELS

mit dem aktuellen Programm «Die Homestory»

Fr 9. Sept. 2000, 20 Uhr, Casino Herisau – nummerierte Bestuhlung

MUNDSTUHL

Dragan & Alder präsentieren ihr neues Programm. Das aktuelle Album ist «Deluxe (Swiss Edition)»

Rock, Pop, Funk, Hip Hop, Folk, A cappella

Do 13. April 2000, 20 Uhr, Casino Herisau – nummerierte Bestuhlung nur auf der Galerie!

Funk Night mit **MACEO PARKER**

Das neue Album «Dial m.a.c.e.o.», aufgenommen

mit den Gästen Prince/TAFKAP & James Taylor, erscheint am 20.3.2000 (RecRec)

Fr. 14. April 2000, 20.30 Uhr, Casino Herisau

ARTICOLO 31

Supporting Act: effeDI

Spaghetti-Funk. Aktuelles Album «XCH é SI!»

Sa 13. Mai 2000, 20.30 Uhr, Casino Herisau – nummerierte Bestuhlung nur auf der Galerie!

FLYING PICKETS

Supporting Act: Soda

A cappella at its best! In Zusammenarbeit mit TR7/TV-Club und Radio Aktuell

Fr. 19. Mai 2000, 20.30 Uhr, Casino Herisau, Spitz-Tour 2000

FLORIAN AST

Bärner Mundart Rock. Floran Ast stellt sein neues Album «Spitz» vor (release 6.3.2000 BMG)

Do 12. Okt 2000, 20 Uhr, Casino Herisau – nummerierte Bestuhlung nur auf der Galerie!

IRISH FOLK FESTIVAL 2000

Drei Stunden irische Musik vom Feinsten

VORVERKAUF: UBS-TicketCorner, Manor & City Disc (gesamte Schweiz), TCS-Geschäftsstelle in Herisau + Kreuzlingen, Musik Hug in St.Gallen + Winterthur + Zürich + Luzern, Liechtensteinische Landesbank in Vaduz, Papeterie Moflar in Heerbrugg, Die Post in Buchs, BlZZ in Zürich, Jelmoli Zürich-City, Migros City Zürich, Musikhaus Jecklin Zürich, SBB Kundendienst Zürich HB, Kundendienst im Glattzentrum, Neur. Zuger Zeitung + Theater Casino Zug, Die Post + Neue Luzerner Zeitung in Luzern
Tickethotline Tel. 0848/800 800

präsentiert:

<http://www.sonicnet.ch/domino>

Classics

Do 28. Dezember 2000, 20 Uhr, Tonhalle St. Gallen

ANTONIO VIVALDI – DIE VIER JAHRESZEITEN

mit dem Kammerorchester Basel

Schlager, Volksmusik

Do 27. April 2000, 20 Uhr, Fürstenlandsaal Gossau (SG) – nummerierte Bestuhlung

NOCKALM QUINTETT

Die Romantiker des Schlagers live erleben.

Show, Theater

So 2. April 2000, 20 Uhr, Tonhalle St. Gallen – nummerierte Bestuhlung

MAX RAABE & DAS PALASTORCHESTER

Musik der 20er, 30er & 40er Jahre.

U.a. mit den Hits «Mein kleiner grüner Kaktus» und «Kein Schwein ruft mich an»

In Zusammenarbeit mit TR7/TV-Club

Sa 29. April 2000, 20 Uhr, Olma Halle 9.1, St. Gallen – nummerierte Bestuhlung

Dublin Worldwide Productions präsentiert:

SPIRIT OF THE DANCE

Mit The Irish International Dance Company, Produzent: David King. Kommentar zu Spirit of the Dance von «The Times»: «Irish Dance Meets Broadway».

Weitere Informationen unter: www.sonicnet.ch/domino oder www.spiritofthendance.com
Zusammen mit Radio Top, Tagblatt, Tele Ostschweiz, Sonntagszeitung, TR7/TV Club

Sa 4. November 2000, Olma-Halle 9.1, St. Gallen

KOREAN DRUMS

«In every drum lives a spirit» – Tour 2000

2. Hot Salsa Night

Fr 9. Juni 2000, 20.30 Uhr, Casino Herisau, mit

SIERRA MAESTRA (KUBA)

Kinofilm «Salsa» mit Sierra Maestra läuft im Mai 2000 an (Filmcooperative Zürich).

Der Soundtrack dazu ist bereits bei Universal Music erschienen.

→ fine drinks (Havana Club Rum, Mojito, Margaritas, ...) & Salsa-DJ Francisco

Schützengarten
Ein vortreffliches Bier.

APPENZELLER
MEDIEN HAUS

SPIELCASINO
APPENZELLERLAND
HERISAU

TicketCorner.ch
0848 800 800

UBS

Musikakademie St.Gallen
HÖHERE FACHSCHULE FÜR MUSIK

JAZZSCHULE ST.GALLEN Ausbildungsangebot

Musikpädagogisch-künstlerisches Lehrdiplom, Schwerpunkt Jazz

(vom Kanton St.Gallen und vom SMPV anerkannt)
Vollstudium (8 Semester)
Eintrittsbedingung: Bestehen der Aufnahmeprüfung

Studienlehrgang Musikpädagogik mit Zertifikatsabschluss

Berufsbegleitend (5 Semester)
Eintrittsbedingung: Bestehen der Aufnahmeprüfung

Nachdiplomstudium Keyboard

berufsbegleitend (2 Semester)
Eintrittsbedingung: Bestehen der Aufnahmeprüfung

Vorbereitungskurse auf das Berufsstudium

berufsbegleitend (2 Semester)

Allgemeine Abteilung

mit Instrumental- und Theorieunterricht, Workshops und Begleitveranstaltungen

Nächster Semesterbeginn August 2000

Aufnahmeprüfungen Juni 2000

Anmeldeschluss für die Studienlehrgänge Ende April 2000

Verlangen Sie den **Spezialprospekt** für die Studienlehrgänge sowie das **Musikprogramm** für das gesamte Musikangebot bei

Klubschule Migros
Bahnhofplatz 2
9001 St. Gallen
Tel. 071-228 15 00
Fax 071-228 15 01

**MACH
MEHR
AUS
DIR.**

**klubschule
migros**

*einstiegen
aufsteigen*

umsteigen

professionelle
Laufbahnberatung
für Frauen

Lydia Jäger
Zwinglistrasse 23
9000 St.Gallen
Tel. 071 222 15 14
www.profession-elle.ch

17:MO

THEATER

Belgrader Triologie. von Biljana Srblijanovic (YU), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

Die drei Musketiere. Musical von P. Raby und P. Leigh, Stadttheater SG, 20 Uhr

FILM

Auswahlschau Solothurn. Montagskino Fr. 8. – R: diverse CH Regisseure, Kinok SG, 20.30 Uhr

Hannibals Kinder. R: Davide Ferrario (I 1998), Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr

Blume der Hausfrau. R: Dominik Wessely (D 1998), Zebra Kino Konstanz, 22.15 Uhr

CLUBBING

Relaxed Clubbing. Musikkneipe im K9 Konstanz, 21 Uhr

18:DI

KONZERT

Johanna Baer. spielt Harfennmusik von Spohr, Britten und Fauré, Lyceumclub, Rorschacherstr. 25, SG, 15 Uhr

THEATER

Salzwasser. Stück von Conor McPherson (Irl), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Zentrum 88, Kreuzlingen, 20.30 Uhr

Belgrader Triologie. von Biljana Srblijanovic (YU), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

CON+EX+. von Igor Bauersima (CH), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Spiegelhalle Konstanz, 19.30 Uhr

Fremdes Haus. Schauspiel von Dea Loher, Stadttheater SG, 20 Uhr

Malte Lauride Brigitte. nach Rainer Maria Rilke, Landesbibliothek-Kuppelsaal, Bregenz-A, 20 Uhr

FILM

Aguirre, der Zorn Gottes. R: Werner Herzog (D 1972), Kinok SG, 20.30 Uhr

Chronique Paysanne en Gruyere. Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 20.15 Uhr

DIVERSES

Kunst und Kirche. Von den Bildern zur Musik, Einführung in die «Togenburger Passion» von Willy Fries, Offene Kirche St. Leonhard SG, 20 Uhr

19:MI

KONZERT

GUZ & Die Avarells (CH). Aeronauten Mastermind mit eigener Band, Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 21 Uhr

Tim Richard Fusion Explosion. Jazz, Gambrinus SG, 20.30 Uhr

THEATER

Bar. Stück von Spiro Scimone, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, K9 Bar, Konstanz, 21 Uhr

Russische Nationalpost. Lachkabinett von Oleg Bogajew (Rus), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

CON+EX+. von Igor Bauersima (CH), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Spiegelhalle Konstanz, 19.30 Uhr

Théâtres. von O. Py (F), Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Die Zuschauer. junge Autoren schreiben eine Szenenfolge während des Festivals, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Seminar Kreuzlingen, 19.30 Uhr

Rigoletto. Oper von Verdi, Stadttheater SG, 20 Uhr

Malte Lauride Brigitte. nach Rainer Maria Rilke, Landesbibliothek-Kuppelsaal, Bregenz-A, 20 Uhr

Ambrosius. Chaspertheater ab 5 Jahren, Marionettentheater W'thur, 14.30 Uhr

FILM

Mein liebster Feind. R: Werner Herzog (D 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

The Top of his Head. von Peter Mettler, Kino Rosenthal, Heiden, 20.15 Uhr

Sein oder nicht sein. R: Ernst Lubitsch (USA 1942), Spielboden Dornbirn-A, 20.30 Uhr

20:DO

KONZERT

Il Giardino Armonico. Werke von Bach, Festspielhaus Bregenz-A, 19.30 Uhr

Der Wagen rollt. Spielbodenchor, Spielboden Dornbirn-A, 20.30 Uhr

Werner Lämmerhirt. der Grossmeister im Fingerpicking (Gitarre), Pauluskirche Konstanz, 20.30 Uhr

THEATER

Mainstream. von David Greig, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Einmal satt, einmal tot, einmal gesellig. Groteske von R. Woelfl, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Neue Rheinbrücke, Konstanz, 18 Uhr

Quizoola! von Tim Etchells, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Kulturzentrum Gewölbekeller, Konstanz, 19 Uhr

Die Zuschauer. junge Autoren schreiben eine Szenenfolge während des Festivals, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Seminar Kreuzlingen, 19.30 Uhr

Thomas Wartet. Tilo Nest singt Tom Waits auf Deutsch mit Jazz-Band, Ausklang des Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Stadttheater Konstanz, 21 Uhr

Die drei Musketiere. Musical von P. Raby und P. Leigh, Stadttheater SG, 20 Uhr

FILM

Aguirre, der Zorn Gottes. R: Werner Herzog (D 1972), Kinok SG, 20.30 Uhr

Chronique Paysanne en Gruyere. Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 20.15 Uhr

KABARETT

Einmal satt, einmal tot, einmal gesellig. Groteske von R. Woelfl, Festival Regio Bodensee für das europ. Theater der jungen Autoren, Stadttheater Konstanz, 18 Uhr

FILM

The Shoe. R: Laila Pakalnina (D/LTL 1998), Kinok SG, 20.30 Uhr

Happy, Texas. R: Mark Iillsley (USA 1999), Kinok SG, 22.30 Uhr

Hannibals Kinder. R: Davide Ferrario (I 1998), Zebra Kino Konstanz, 21 Uhr

Die drei Musketiere. Musical von P. Raby und P. Leigh, Stadttheater SG, 20 Uhr

LESUNG

Appenzeller Humor. Peter Eggenthaler liest und erzählt aus seinen Dialektbüchern, Kurhotel Heiden, 20 Uhr

DISCO.PARTY

The Party Night@fireHouse. Djs Oliver Stumm (N. Y. C.), Deepdeepblue (CH), Sven Quartier (Bel) mit live Instruments, Firehouse Dance Palace, Amriswilerstr. 57, Weinfelden, 22 Uhr

Saint City Houseparty. Dj Dshamiljan, Mirkolino u. a., Seeger Bar SG, 22 Uhr

Salsa Night. Spielboden Dornbirn-A, 22 Uhr

The Rebirth of Fourstylez. Dj Ree, Salzhaus W'thur, 21 Uhr

21:FR

KONZERT

Manfred Junker Quartett. Jazz, Jazzhuus Lustenau-A, 21 Uhr

THEATER

Der andere Judas. szenisches Spiel mit Musik, Evang. Kirche Bruggen, SG, 20 Uhr

FILM

Sagikos geheimer Schatz. R: Naomi Nishida (J 1997), Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr

Hannibals Kinder. R: Davide Ferrario (I 1998), Zebra Kino Konstanz, 22.15 Uhr

Kameradschaft. R: G.W. Pabst (D 1931), Spielboden Dornbirn-A, 20.30 Uhr

DISCO.PARTY

Djane Night. Djane Na Deen, Bee, Seeger Bar SG, 22 Uhr

In Darkness let me dwell. Trauermusikneipe im K9 Konstanz, 21 Uhr

DIVERSES

Oster Wellness Seminar. Hatha-Yoga, Shiatsu Akupressur, Karate Schule, Silberturm SG-St.Fiden, 10.30 Uhr

22:SA

KONZERT

Voodoo Squad. Industrial, Cyber Punk, Grabenhalde SG, 22 Uhr

Sweet African Night. afrikanische Rhythmen, Spielboden Dornbirn-A, 21 Uhr

Jabiru. Worldmusic, K9 Konstanz, 22 Uhr

Gauls Kinderlieder. singender Nachmittag für Gross und Klein, Spielboden Dornbirn-A, 15 Uhr

Toggenburger Passion. Werk von Peter Roth verbunden mit den Bildern von Willy Fries, Offene Kirche St. Leonhard SG, 20.15 Uhr

THEATER

Lola Blau. Musical von Georg Kreisler, Theater am Kornmarkt, 19.30 Uhr

FILM

Kinderfilm: Die Aristokatzen. R: Wolfgang Reitherman (USA 1970), Kinok SG, 15 Uhr

Mein liebster Feind. R: Werner Herzog (D 1999), Kinok SG, 18.30 Uhr

Pink Floyd – The Wall. R: Alan Parker (USA 1982), Kinok SG, 22.30 Uhr

Happy, Texas. R: Mark Iillsley (USA 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

Hannibals Kinder. R: Davide Ferrario (I 1998), Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr

Sagikos geheimer Schatz. R: Naomi Nishida (J 1997), Zebra Kino Konstanz, 22.15 Uhr

Toy Story II. ab 6 Jahren, Kino Rosental, Heiden, 15 Uhr

LESUNG

Poetry Slam CH-Tour. mit Slam Poeten aus BRD und CH, Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 21 Uhr

CLUBBING

Relaxed Clubbing. Musikkneipe im K9 Konstanz, 21 Uhr

TANZ

Milonga. Tanzabend im Lagerhaus, Davidstr. 42, SG, 21 Uhr

DISCO.PARTY

Party Train NO 33. Djs railHOUSEcar, Oliver Stumm (N. Y. C.), Deepdeepblue (CH), Sven Quartier (Bel) mit live Instruments, Firehouse Dance Palace, Amriswilerstr. 57, Weinfelden, 22 Uhr

Disco Ostern Special. DJ Dshamiljan, Seeger Bar SG, 22 Uhr

Kula Disco. Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Easter Party. mit div. Salzhaus Djs, Salzhaus W'thur, 20 Uhr

23:SO

KONZERT

Adaro. Mittelalterliche Stücke in neuem Arrangement, K9 Konstanz, 21 Uhr

Carl Loewe – Das Sühneopfer des neuen Bundes. Ostergottesdienst, Collegium Musicum SG, St.Nikolaus Kirche, Frauenfeld, 11 Uhr

Osterkonzert. Werke von Brahms, Haydn u. a., Festspielhaus Bregenz-A, 17 Uhr

THEATER

Der andere Judas. szenisches Spiel mit Musik, Evang. Kirche Bruggen, SG, 20 Uhr

FILM

Sagikos geheimer Schatz. R: Naomi Nishida (J 1997), Zebra Kino Konstanz, 21 Uhr

Die Siebtbauern. Kulturzentrum Gaswerk SG-St.Fiden, 10.30 Uhr

24:MO

KONZERT

Symphonieorchester Vorarlberg. Werke von Beethoven, Festspielhaus Bregenz-A, 19.30 Uhr

THEATER

Die Fledermaus. Operette von J. Strauss, Stadttheater SG, 19.30 Uhr

FILM

Happy, Texas. R: Mark Iillsley (USA 1999), Kinok SG, 18.30 Uhr

More. R: Barbet Schroeder (Lux 1989), Kinok SG, 20.30 Uhr

Hannibals Kinder. R: Davide Ferrario (I 1998), Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr

Sagikos geheimer Schatz. R: Naomi Nishida (J 1997), Zebra Kino Konstanz, 22.15 Uhr

Toy Story II. ab 6 Jahren, Kino Rosental, Heiden, 15 Uhr

LESUNG

Poetry Slam CH-Tour. mit Slam Poeten aus BRD und CH, Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 21 Uhr

CLUBBING

Relaxed Clubbing. Musikkneipe im K9 Konstanz, 21 Uhr



Positionen: Kammerspiele im Bewegten Theater. Seit 1999 organisiert das «Bewegte Theater» in Trogen Gastspiele für zeitgenössisches Tanz-, Theater-, Musik- und Wortschaffen. Ziel ist es dabei u.a., eine Plattform zu schaffen, in der eigenständige künstlerische Positionen zur Aufführung gebracht und der Austausch zwischen den Sparten und Regionen gefördert werden. «Positionen» lautet der programmatische Titel, unter dem Ende Monat gleich vier Werke vier ganz unterschiedlicher künstlerischer Persönlichkeiten uraufgeführt werden.

Die «Kammerspiel»-Reihe beginnt mit Ur- und Erstaufführungen des in St.Gallen lebenden Komponisten **Charles Uzor** (Fr. 28. April,

20.15 Uhr. Erstmals zum Erklingen gebracht werden zum einen «Zimaum mit Quad» nach Texten von Beckett (für zwei Gitarren und Video-Projektion), zum zweiten drei Lieder nach Giuseppe Ungaretti und schliesslich drei Klavierstücke, darunter auch «Le dur désir de durer» nach einem Gedicht von Paul Eluard. Es musizieren: Barbara Kandler (Mezzosopran), Karin Rüdt und Christian Bissig (Gitarre) sowie Ute Gareis (Klavier).

Tags drauf zeigt der bekannte Stimmperformer, Obertonvokalist, Lautmaler und Schauspielmusiker **Christian Zehnder** (Sa. 29. April,

20.15 Uhr) die Uraufführung seines Solo-Programms «Talk with my Turntable». Als Ausgangsmaterial dienen dem durch sein Projekt «Stimmhorn» bekannt gewordenen Künstler akustische Entgleisungen, Stimmsetzen, befremdende Artefakte, gescheiterte Melodieverläufe, Zufallslaute oder falsche Intonationen. Daraus entwickelt Zehnder improvisatorische Musik-Miniaturen und Stimmexkurse, denen eine streng strukturierte Szenografie zugrunde liegt, in der sich freie dialogische Monologe entwickeln. Eine musikszenografische Partitur für die Provokation des «Hier und Jetzt».

In «Rufen – ein Kammerstück» (So. 30.

April, 11 Uhr) begegnen sich zwei tanzende Frauen (Maja-Bindernagel-Keller und Gisa Frank Wiederkehr) und eine Männerstimme (Jens' Weber). Entstanden ist «ein Stück bewegtes Schaffen aus der Unruhe dreier Menschen mit Klängen von hier und dort». Allein der Pressetext dazu ist ein kleines poetisches Kunstwerk: «Ob Schlafpositionen, Ruhestörungen oder Bettlärmungen – der Wandel der Zeit trägt Schlafmanieren wie Schnarchen und Schrecken, Schütteln und Träumefangen über Jahrhunderte weiter. Je grösser das Tier, desto kürzer der Schlaf. Und so werden denn die «Betten fliegen, Träume liegen schwer wie Meeres-Ruhnen kehrt ins Kämmerlein wandel fein zart leise jeder auf die seine Weise den Tönen nach ins Schlafgemach leis ganz leis wird's in meinem Bette heiss vom kehren, drehen, fallen, schrecken? oh, Decken der Morgen bringt die Ruh zurück lauscht noch ... Träumen wir wie Fische?»

Abgeschlossen werden die Kammerspiele mit einem «Tanzabend» des Basler Tanzschaffenden **Franz Frautschi** (So. 30. April, 17 Uhr). Sein «Tanz der Gegenwart» setzt sich aus zwölf kurzen Tanzstücken zusammen, die im Verlauf von drei Jahren allmählich entstanden sind. In allen Tänzen offenbart Frautschi innere Regungen, die die Lebensumstände des Alltags mit sich bringen können. Fünf musikalische Intermezz, die live auf einem Klavier gespielt werden, ergänzen diese Bewegungsbilder.

Kammerspiele im «Bewegten Theater»

Rösslihof, Rössliweg, Trogen
Do. 28. bis So. 30. April

Weitere Infos: Tel. 071 344 43 38
Vorverkauf: Wild, Trogen; Tel. 071 344 43 16
(ab 60 Personen ausverkauft)

Bild: Franz Frautschis «Tanz der Gegenwart»



25:DI

KONZERT

Blues Night. mit Malcolm Green, Orlando Ribar, Hector Ceravolo, Christoph Sprenger, Blues Meu ab 19 Uhr, Rest. Leonhardsbrücke, SG, 20 Uhr

THEATER

Fidelio. Oper von Beethoven, Stadttheater SG, 20 Uhr

FILM

Pink Floyd – The Wall. R: Alan Parker (USA 1982), Kinok SG, 20.30 Uhr

VERNISAGE

Daniel Ortiz. Kyrie Eleison, Offene Kirche St. Leonhard SG, 20 Uhr

26:MI

KONZERT

Neal Casal (USA). Songwriter aus New Jersey, Kulturzentrum Gaswerk, W'thur, 21 Uhr

Andreas Schnermann Quartett. Jazz, Gambrinus SG, 20.30 Uhr

Concert Double Bill: Baby Snufkin & Mango Crazy. feat. Big Boy Blindus, K9 Konstanz, 21 Uhr

THEATER

Teofane. Oper von A. Lotti, Stadttheater SG, 20 Uhr

Lola Blau. Musical von Georg Kreisler, Theater am Kornmarkt, 19.30 Uhr

August, Anatol & Co. Pannalals Puppets ab 5 Jahren, Marionettentheater W'thur, 14.30 Uhr

FILM

Happy, Texas. R: Mark Irlsley (USA 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

Schwullesbisches Filmfestival Thurgau:

Drôle de Felix. R: Olivier Ducastel und Jaques Martineau (F 1999), Cinema Luna, Frauenfeld, 20.15 Uhr

Sagikos geheimer Schatz. R: Naomi Nishida (J 1997), Zebra Kino Konstanz, 21 Uhr

FILM

Mein liebster Feind. R: Werner Herzog (D 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

Tectonic Plates. von Peter Mettler, Kino Rosental, Heiden, 20.15 Uhr

TANZ

Rendez-vous mit Bach. Ballett von Stefan Haufe, Studio Stadttheater SG, 20.15 Uhr

To Dance on the Moon. Irische Steptanz-Show, Stadttheater Schaffhausen, 19.30 Uhr

27:DO

KONZERT

Think about Mutation (D). Electro-Crossover, Grabenhalde SG, 20.30 Uhr

Nockalm Quintett. Schlager-Romantik, Fürstenlandsaal Gossau, 20 Uhr

Pago Libre. Improvisierte Jazz-Musik, K9 Konstanz, 20.30 Uhr

THEATER

Fremdes Haus. Schauspiel von Dea Loher, Stadttheater SG, 20 Uhr

August, Anatol & Co. Pannalals Puppets ab 5 Jahren, Marionettentheater W'thur, 14.30 Uhr

KABARETT

Cabaret Rotstift. «Happy End», Abschieds-Tournee, Casino Herisau, 20 Uhr

FILM

Happy, Texas. R: Mark Irlsley (USA 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

Schwullesbisches Filmfestival Thurgau:

Drôle de Felix. R: Olivier Ducastel und Jaques Martineau (F 1999), Cinema Luna, Frauenfeld, 20.15 Uhr

Sagikos geheimer Schatz. R: Naomi Nishida (J 1997), Zebra Kino Konstanz, 21 Uhr

TANZ

Rendez-vous mit Bach. Ballett von Stefan Haufe, Studio Stadttheater SG, 20.15 Uhr

DISCO.PARTY

Latin & Clubhouse. Seeger Bar SG, 22 Uhr

Salsa Night. Spielboden Dornbirn-A, 21 Uhr

DIVERSES

Religionsgespräch. Offene Kirche St. Leonhard SG, 20 Uhr

28:FR

FESTIVAL

Honky Tonk Beizenfestival St.Gallen:

Honky Tonk Bus: Marktgasse, Vorverkauf/Info und Bar, 12 Uhr

Danin Küffer Quartett. Jazz-Funk, Rest. Kastanienhof, 20 Uhr

Paul Camillieri & the Blue Express. Blues, Rest. Movie, 20 Uhr

Ricardo & Gazzaroni. Oldie Covers, Mr. Pickwick Pub, 20 Uhr

Madison Trio. Surf Rock'n'Roll, Brasserie Walhalla, 20 Uhr

Fazzoletti. Funk & Grooves, Baracca Bar, 20 Uhr

Quadromana. Tango, Flamenco, El Miguel, 20 Uhr

Fiera Brandella. Folklore aus aller Welt, Rest. Jägerhof, 20 Uhr

Altstadt Ramblers.

Dixiland, Moststube Olma Halle 5, 20 Uhr

Flap. Irish Folk, Hotel Ekkehard, 20 Uhr

Überraschungsband. Splügen & Splügenneck, 20 Uhr

Louis de Saint Gall. Chansons & Geschichten, Rest. Drahtseilbahn, 20 Uhr

The Hotlines. Dixiland, National – zum Golde-

nen Leuen, 20 Uhr

Sunflowers. Flower Power, Rest. Bierfalken, 20 Uhr



Riddim Posse. Reggae, Im One, 20 Uhr
Mad Bob Trio. Funk-Jazz, JIB Bar, 20 Uhr
Noise Brothers. Cover-Rock, Birreria, 20 Uhr
Strunzfidel. Irish-Folk, Rest. Gschwend, 20 Uhr
The Sixties. Rockabilly & Oldies, Rest. Marktplatz, 20 Uhr
Cheatham Crew. Rock-Funk, Extrablatt, Hechtbar, 20 Uhr
Si Senior. Salsa Latina, Tres Amigos, 20 Uhr
Funky Monks. Funk Covers, im Hardy's, 20 Uhr
The Soul Lizards. Cover Soul, Grabenhalle, 20 Uhr
Starch Addition. Funk, Grabenhalle 23 Uhr
Surprise. Ozon, 20 Uhr
George & Gee. Akustik Covers, im Filou, 20 Uhr
Zydeco Playboys. Zydeco-Party, Waaghaus am Bohl, 19 Uhr

KONZERT

The Circles. Benefiz für Kultur im Eisenwerkssaal, Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr
Andreas Schnermann Quartett. Jazz, Zum Eulenspiegel, Dorfstr, 25, Wasserburg-D, 20 Uhr
Pippo Pollina & Band. der Cantautore in der Pauluskirche Konstanz, 21 Uhr
6. Kammermusik-Konzert. Carmina Quartett, Werke von Mozart, Dvorak u. a., Tonhalle SG, 20 Uhr
Rondell. Musik rund um die Welt, Torgel Schloss Greifenstein, 20 Uhr
The Sisters of Murphy (GB). A tribute Band aus Leeds, Spielboden Dornbirn-A, 21 Uhr
Wrecked Mob (ZH). Hip-Hop, Kulturkarussell Rössli, Stäfa, 21 Uhr
Komponistenporträt Charles Uzor. versch. Erst- und Uraufführungen im Rahmen von «Positionen: Kammerspiele», Rösslisaal, Rössliweg, Trogen, 20.15 Uhr

THEATER

Der andere Judas. szenisches Spiel mit Musik, evang. Kirche Bruggen, SG, 20 Uhr
Die drei Musketiere. Musical von P. Raby und P. Leigh, Stadttheater SG, 20 Uhr
Die Mausefalle. nach A. Christie, Jugendtheatergruppe, Fabriggli Buchs, 20 Uhr
August, Anatol & Co. Pannalals Puppets ab 5 Jahren, Marionettentheater W'thur, 14.30 Uhr
Une touche de bleu. Pannalals Puppets, Marionettentheater W'thur, 20.15 Uhr
Ein Spiel von Leben und Tod. Ein Totentanz, für Erwachsene, Puppentheater, Lämmlisbrunnenstr. 34, SG, 20.15 Uhr

KABARETT

Zu wahr um schön zu sein. Nonsense Lieder und viel Harmonie von Möhl & Stahli, Oberstufenschulhaus, Matzingen, 20.15 Uhr
Cabaret Rotstift. «Happy End», Abschiedstournee, Casino Herisau, 20 Uhr

FILM

Mein liebster Feind. R: Werner Herzog (D 1999). Kinok SG, 20.30 Uhr
Aguirre, der Zorn Gottes. R: Werner Herzog (D 1972). Kinok SG, 22.30 Uhr
Schwullesbischen Filmfestival Thurgau: Einstein des Sex. R: Rosa von Praunheim (D 1999), in Anwesenheit des Regisseurs, Cinema Luna, Frauenfeld, 18.30 Uhr
High Art. R: Lisa Cholodenko (USA 1998), Cinema Luna, Frauenfeld, 21 Uhr
Ghost in the Shell. Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr
Sagikos geheimer Schatz. R: Naomi Nishida (J 1997), Zebra Kino Konstanz, 22.15
The Talented Mr. Ripley. Kino Rosenthal, Heiden, 20.15 Uhr

TANZ

Gulbenkain Ballet. Nuti/The Table in 15 Minutes/Sechs Tänze, Festspielhaus Bregenz-A, 19.30 Uhr

VERNISSAGE

Perplex. Ausstellung jugendlicher, Flon, Davidstr. 42 SG, 19 Uhr
Bernd Zwönitzer. Klinik Gais, 18 Uhr

DISCO-PARTY

Disco Time. Rock bis Swing, Kammgarn Schaffhausen, 22 Uhr
Funk & Soul Disco. Dj Dshamiljan & Salvi, Seeger Bar SG, 22 Uhr
Pop & Waver der 80er. DJ Mark, Kulturladen Konstanz, 22 Uhr
Night Fever. Djs Bluna & Mats, Salzhaus W'thur, 21 Uhr

Honky Tonk Beizenfestival.

Die erste Auflage vor einem Jahr übertraf selbst die kühnsten Erwartungen. Ein Hauch von Welt wehte durch die Gassen – und vor allem durch die Beizen. Heuer werden noch mehr Bands am letzten Freitagabend die Stadt unsicher machen. 26 Bands in 25 Beizen. Jazz, Funk, Flamenco, Funk, Irish Folk, Chansons, Blues, Zydeco und alles was das Herz begehrte. Z.B. die «Noise Brothers» (Bild) in der Birreria. Das alles zu einem günstigen Gesamt-Eintrittspreis. Honky Tonky – bis spät in die Nacht!

Fr. 28. April, ab 20 Uhr in Beizen und Clubs der St. Galler Innenstadt

Vorverkauf: ab 1. April bei Musik Hug, St. Gallen (limitiert); sowie am 28. April ab 12 Uhr im Honky Tonk Bus, Marktgasse St. Gallen; ab 19 Uhr in allen beteiligten Beizen. Ab 20 Uhr fahren zwei Trains eine fixe Beizenroute (im Eintrittspreis eingeschlossen)

Weitere Infos zum Festival: www.honky-tonk.de

Lokale: Kastanienhof, Movie, Pickwick Pub, Walhalla, Baracca, El Miguel, Jägerhof, Ekkehard, Splügen, Drahtseilbahn, Goldener Leuen, Bierfalken, B One, Jib Bar, Birreria, Gschwend, Marktplatz, Hecht, Tres Amigos, Hardy's, Grabenhalle, Ozon, Filou, Waaghauus u.a.



groovespiral

von rock bis pop
sa 1. april 20.30 uhr

vance garden

rock, pop, folk
cd-taufe der zweiten cd «closer»
fr. 7. april 20.30 uhr

tanz in den mai

«only the originals never die»
disco mit den djs micky mix & manni maxi
so 30. april 22.00 uhr

andy white

irish singer and songwriter
sa 6. mai 20.30 uhr

ausstellung

conni ferreira rhina «löschpapier»
bilder in öl, acryl und graphit
25. april – 4. juni

**löwen
arena
sommeri**

Vorverkauf: 0041 / 71 / 411 30 40
www.musiquarium.ch/Loewenarena/programm.html

HANS ARP

Metamorphosen 1915 - 1965

Werke aus der Sammlung der Fondazione
Marguerite Arp, Locarno

**8. April bis
13. August 2000**

**Museum
Liner
Appenzell**

Unterrainstr. 5
CH-9050 Appenzell
Tel. 071 788 18 00
www.museumliner.ch

Öffnungszeiten:

Dienstag bis Freitag 14.00 - 17.00 Uhr
Samstag und Sonntag 11.00 - 17.00 Uhr

Heineken®

PRESENTS

**26 Bands
in 25 Beizen**

**HONKY
TONK®**

**Beizen
Festival**

**ST.GALLEN
Freitag 28. April '00**

Alle Kassen/Beizen ab 19 Uhr geöffnet.
Live-Musik ab 20 Uhr.

Festivalticket Fr. 18.– für alle Beizen
inkl. Fahrt in den Honky Tonk®-Trains.

Vorverkauf: Musik Hug St. Gallen.

www.Honky-Tonk.de

**radio
aktuell**

**ST. GALLEN
TAGBLATT**

**KULTUR
ONDEREM
BOMM**

M u s i k H u g

Kantonalbank



29:SA

FESTIVAL

Judgement Day 3 Party-Festival:
Suidides Commando (Bel), **Garden of Delight (D)**, **Faith and the Muse (USA)**, **Welle: Erdball (D)**, **Kiss the Blade (A)**, **Crudeness (D)**, **Minswalk (A)**. Aftershow-Party mit DJ William Faith & Andi, Spielboden Dornbirn-A, 17.30 Uhr

KONZERT

Love Bugs (CH). Brit-Pop aus Basel, Eisenwerk Frauenfeld, 22 Uhr

Jonathan Kalb Blues Band. Blues, Gambrinus SG, 21 Uhr

Malcolm Green & Big Band Lehrerseminar Rorschach. Swing, Dixie & Blues, Waaghaus-Saal, SG, 20 Uhr

Pareglish. Internationale Volksmusik, Grünfels Kellerbühne Jona, 20.30 Uhr

Vance Garden. Folk-Rock, Hafenbuffet Rorschach, 21 Uhr

Blues & Dixie. Mehrzweckgebäude Weier, Gais, 20.30 Uhr

Talk with my Turntable. Soloprogramm des Stimmperformers Christian Zehnder, im Rahmen von «Positionen: Kammerspiele», Rösslihaus, Rössliweg, Trogen, 20.15 Uhr

THEATER

Der andere Judas. szenisches Spiel mit Musik, Evang. Kirche Bruggen, SG, 20 Uhr

Teofane. Oper von A. Lotti, Stadttheater SG, 20 Uhr

Laura. Kriminaloper von F. Bolli, Eisenwerk Frauenfeld, 20.15 Uhr

Die Mausefalle. nach A. Christie, Jugendtheatergruppe, Fabriggli Buchs, 20 Uhr

Mummenschanz. Stadttheater Schaffhausen, 17.30 Uhr

KABARETT

«Täxt». Premiere des neuen Stücks vom Philoskomiker Peter Spielbauer, Diogenes Theater, Altstätten, 20 Uhr

FILM

Pink Floyd Special: La Marge. R: Walerian Borowczyk (F 1976), Kino SG, 18.30 Uhr

More. R: Barbet Schroeder (Lux 1989), Kinok SG, 20.30 Uhr

Pink Floyd – The Wall. R: Alan Parker (USA 1982), Kinok SG, 23 Uhr

Schwulesches Filmfestival Thurgau:

Gods and Monsters. R: Bill Condon (USA 1998), Cinema Luna, Frauenfeld, 20.15 Uhr

Sagikos geheimer Schatz. R: Naomi Nishida (J 1997), Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr

Ghost in the Shell. Zebra Kino Konstanz, 22.15 Uhr

The Talented Mr. Ripley. Kino Rosenthal, Heiden, 20.15 Uhr

TANZ

Spirit of the Dance. Irish Dance Aufführung, Olma Halle 9, SG, 20 Uhr

Rendez-vous mit Bach. Ballett von Stefan Haufe, Studio Stadttheater SG, 20.15 Uhr

Gulbenkain Ballet. Nuti/Neatnet, Festspielhaus Bregenz-A, 19.30 Uhr

VERMISSE

Peter Leisinger. Skulpturen und Bilder, Schloss Dottenwil, Wittenbach, 19 Uhr

DISCO-PARTY

Single-Oldie-Night. Olma Halle 5, SG, 20 Uhr

Funk & Soul Disco. Dj Aquarius, Seeger Bar, 22 Uhr

Crossing all over XI Party. Dj Franco & Rip, Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Löwen-Disco. Löwensaal Kreuzlingen, 20 Uhr

British Night. Dj Ghost, Salzhaus W'thur, 21 Uhr

HIK-Fete. DJ Finesse, K9 Konstanz, 21 Uhr

FUSSBALL

FC St.Gallen – FC Yverdon. Saiten-Tip: 2:1, (Tore: Eugster und Jairo), Stadion Espenmoos, SG, 17.30 Uhr

DIVERSES

Gegenveranstaltung: Kul-Tour in Überlingen: Inspiration. Tanz, Text und Musik, mit

Lyrikerin Cornelia Budner, Tanz mit A. Gassner und K. Lütgehetmann, Musik Urs C. Eigenmann u. a.

Offene Kirche St. Leonhard, SG, 20.30 Uhr

(am 3. 5. in Überlingen)

Spirit of the Dance. Mit «Spirit of the Dance» aus Irland kommt eines der weltweit besten und dynamischsten Tanzensembles in die Gallusstadt. Erstklassige TänzerInnen kombinieren Einlagen aus dem klassischen Ballett mit solchen aus Jazzdance, Flamenco und Traditional Irish Dance.

Sa, 29. April, 20 Uhr

Olma Halle 9.1, St.Gallen

Vorverkauf: UBS-TicketCorner, Manor und City Disc (gesamte Schweiz), Musik Hug und Jecklin, St.Gallen u.a.; sowie über Tel. 0848 800 800 (per Post)





Kul-Tour: Zusammen mit der süddeutschen Malerin Sabine Braisch, der Ostschweizer Lyrikerin Cornelia Buder und dem Musiker Urs Carl Eigenmann entstand vor zwei Jahren in Zusammenarbeit mit «Kultur Neckertal 2000» und «Kultur in Mogelsberg» die Idee, deutsche KünstlerInnen aus dem Bodenseeraum nach Mogelsberg zu bringen. Nun haben die Gäste eine Gegeneinladung in Überlingen ausgesprochen, wo anfang Mai unterm Titel «Kul-Tour» Ostschweizer KünstlerInnen auftreten – u.a. der Maler Hansjörg Rekade, Lyriker Ivo Ledegerber, Lyrikerin Cornelia Buder, Musiker Urs Carl Eigenmann, Filmer Erich Langjahr, Sängerin Dorothee Harsch und das Figurentheater Fährbetrieb. In St.Gallen findet eine Parallelveranstaltung statt, die am Sa, 29. April, 20.30 Uhr mit dem Tanz-, Theater-, Text- und Musikprogramm «Inspiration» in der Off. Kirche St.Leonhard eröffnet wird.

Mi, 3. – Sa, 6. Mai
Überlingen am Bodensee
 Genaue Daten und Veranstaltungsorte siehe im Veranstaltungskalender

Bild: Das Organisationstrio von «Kul-Tour»: Cornelia Buder, Urs C. Eigenmann und Jutta Müller (v.l.n.r)

30:SO

KONZERT

Moskowskaya (D), **Skaferlatine** (F), Ska, Kulturladen Konstanz, 21.30 Uhr
Bach Magnificat, Chor Singsschule SG, CH Kammerorchester, Kirche Oberglatt, Flawil-Gossau, 19 Uhr
Byzantinischer Chor Rorschach, im Rahmen der Ausstellung Bilder göttlicher Gnade, Museum für Völkerkunde, Museumstr. 50, SG, 15 Uhr
Torta Sorpresa, Überraschungsgäste auf der Bühne, Salzhaus W'thur, 20 Uhr

THEATER

Laura, Kriminaloper von F. Bolli, Eisenwerk Frauenfeld, 17 Uhr
Talk im Theater, Liebe im Exil – Brecht seine Frauen und der Krieg, Foyer Stadttheater SG, 11 Uhr
Une touche de bleu, Pannals Puppets, Marionettentheater W'thur, 20.15 Uhr

FILM

Kinderfilm: Die Aristokatzen, R: Wolfgang Reitherman (USA 1970), Kinok SG, 15 Uhr
Mein liebster Feind, R: Werner Herzog (D 1999), Kinok SG, 18.30 Uhr
Happy, Texas, R: Mark Irlsley (USA 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr
Ghost in the Shell, Zebra Kino Konstanz, 21 Uhr
The Talented Mr. Ripley, Kino Rosenthal, Heiden, 15/20.15 Uhr
Wir Bergler in den Bergen, Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 20.15 Uhr

TANZ

Ruhen – ein Kammerstück, mit Maja Binder-nagel-Keller, Gisa Frank und Jens Weber, Tanz und Stimme, im Rahmen von «Positionen: Kammer-spiele», Rösslihall, Rössliweg, Trogen, 11 Uhr
Tanz der Gegenwart, Tanzabend mit Franz Frautschi, im Rahmen von «Positionen: Kammer-spiele», Rösslihall, Rössliweg, Trogen, 17 Uhr
Rendez-vous mit Bach, Ballett von Stefan Haufe, Studio Stadttheater SG, 20.15 Uhr

DISCO.PARTY

Tanz in den Mai, Djs Micky mix & Manni Maxi, Löwenarena Sommeri, 22 Uhr
Tanz in den Mai, div. Djs, Kulturladen Konstanz, 22 Uhr
Jambo Jambo Special, Dj René, Ch. Treuter, Club Bours, Jahnstr. 104, Ravensburg-D, 22 Uhr
Waldpurgisnacht Disco, Djs Oho-Pop, Radiostation, Kulturkursell Rössli, Stäfa, 21 Uhr
Tanz in den Mai, DJ Stefan H., K9 Konstanz, 21 Uhr

DIVERSES

Intermezzo: Ethik in der Arbeitswelt, Matinee zu aktuellen Lebensfragen, Ref: Dr. P. Albert Ziegler, mit live Musik, Specials und Kinderprogramm, Kaffee und Gipfeli ab 10 Uhr, Tonhalle SG, 10.30 Uhr

Gegenveranstaltung: Kul-Tour in Überlingen: Vernissage Sabine Braisch, Malerei, Musik mit der Gruppe Neckerphon, Galerie vor der Klostermauer, Zeughausgasse 8, SG, 11 Uhr
Gottesdienst vom andern Ufer, Lesben, Schwule und andere feiern ihren Glauben, Offene Kirche St.Leonhard SG, 18.30 Uhr

1:MO:05

THEATER

Zirkus Knie, Gastspiel im Hafenareal in Kreuzlingen, 20 Uhr

FILM

Sagikos geheimer Schatz, R: Naomi Nishida (J 1997), Zebra Kino Konstanz, 20 Uhr
Ghost in the Shell, Zebra Kino Konstanz, 22.15 Uhr

DIVERSES

Gegenveranstaltung: Kul-Tour in Überlingen: Ekkehard Sassenhausen, Saxophon, Galerie vor der Klostermauer, Zeughausgasse 8, SG, 19 Uhr

2:DI:05

KONZERT

Doc Houlind New Orleans Jazz-band, Olma Halle 5, SG, 20 Uhr

THEATER

Die Mausefalle, nach A. Christie, Jugendtheatergruppe, Fabriggili Buchs, 20 Uhr
Zirkus Knie, Gastspiel im Hafenareal in Kreuzlingen, 15/20 Uhr

LESUNG

Gegenveranstaltung: Kul-Tour in Überlingen: Ivo Ledegerber, Galerie vor der Klostermauer, Zeughausgasse 8, SG, 19 Uhr



3:MI:05

KONZERT

Stereo Total & Felix Kubin (D). Alternative Pop, Kulturzentrum Gaswerk W'thur, 21 Uhr

THEATER

Prinzessin Knallerbse. Figurentheater ab 5 Jahren, Marionettentheater W'thur, 14.30 Uhr

DIVERSES

Kul-Tour in Überlingen: Vernissage Hans-jörg Rekade und Lyriker Ivo Ledergerber.

Malerei, Lyrik, Stadtbücherei Überlingen, 19 Uhr

Tanz, Text und Musik. mit Lyrikerin Cornelia

Buder, Tanz mit A. Gassner und K. Lütgehetmann, Musik Urs C. Eigenmann u. a., Stadtbücherei

Überlingen, 20.30 Uhr

Gegenveranstaltung: Kul-Tour in Überlingen: Martin Grüter.

Monochord, Fujana, Koto, Galerie vor der Klostermauer, Zeughausgasse 8, SG, 19 Uhr

4:DO:05

KONZERT

Vance Kelly & The Backstreet Blues Band (USA). Blues & Soul from Chicago, Skihütte Oberwangen, 20.30 Uhr

The Contempt Arabic Jazz Ensemble (Af/F/CH). Jazz, Kulturkarussell Rössli, Stäfa, 20.30 Uhr

4. Sinfonie Konzert Reihe C. John E. Kelly (Saxophon), Werk von G. Mahler, Tonhalle SG, 20 Uhr

Russisches Staatliches Sinfonieorchester. Klavier: Viktoria Postnikova, Vaduzer-Saal, Vaduz, 20 Uhr

THEATER

Prinzessin Knallerbse. Figurentheater ab 5 Jahren, Marionettentheater W'thur, 14.30 Uhr

DIVERSES

Kul-Tour in Überlingen: Sennenballade.

R: Erich Langjahr (CH 1999), Premiere in Anwesenheit des Regisseurs, Kino Cinegreh beim Landungsplatz, Überlingen, 20.30 Uhr, anschl.

Kul-Tour in Überlingen: Jazz't for Fun.

Kul-Tour in Überlingen: mit Musikern aus Deutschland und der Schweiz u. a. mit Urs C. Eigenmann und Hermann Mohr, im Weinstein in der Krone, Überlingen, 22 Uhr

Sergio Pastore & Dorothee Harsch.

kl. Gitarre und Gesang, Galerie vor der Klostermauer, Zeughausgasse 8, SG, 19 Uhr

5:FR:05

KONZERT

Peter Waters & Lucas Niggli. Jazz, Migros Klubschule SG, Musiksaal (Z312), 20 Uhr

Corinne Curscheilas & Christian Rösli (CH). Kulturkarussell Rössli, Stäfa, 20.30 Uhr

THEATER

Holzers Peepshow. TaK-Prduktion mit Walo Lüönd u. a., TaK Schaan, 20.09 Uhr

Die Mausefalle. nach A. Christie, Jugendtheatergruppe, Fabriggli Buchs, 20 Uhr

Prinzessin Knallerbse. Figurentheater ab 5 Jahren, Marionettentheater W'thur, 14.30 Uhr

DISCO.PARTY

DUD. Funk, Soul, Oldies, Lagerhaus, Davidstr. 40, 2. Stock, 21.30 Uhr

Andy White. Er schrieb Songs mit Peter Gabriel und Neil Finn, war auf Tour mit Van Morrison und gründete 1995 die Band «Alt».

Auf seiner aktuellen Tour durch die Schweiz stellt der Singer und Songwriter aus Belfast Songs seiner aktuellen Alben «Rare» und «Compilation» vor. Unterstützt wird er dabei vom Gitarristen Kieran Kennedy, Kopf der «Black Velvet Band», und den beiden Rorschachern Stefan Peterer (drums) und Fredy Stieger (bass).

Sa, 6. Mai, 20.30 Uhr, Löwenarena Sommeri

Vorverkauf: 071 411 30 40



Öffentliche Vorlesungen Sommersemester 2000

Betriebswirtschaftslehre

Prof. Dr. Christian Belz
Beginn: 17. Mai, A112, 18.15 Uhr

Marketing-Umfeld: Kommunikation und Kreativität

lic.phil. Ernst Bühler

Beginn: 2. Mai, A206, 20.15 Uhr

Psychotherapie mit Kindern

Literaturwissenschaft

Prof. Dr. Johannes Anderegg
Beginn: 11. April, A112, 20.15 Uhr

Faust II: Erläuterungen zu Goethes Tragödie

Theologie

Pater Walther Gaemperle
Pfarrer Dr. Frank Jehle
Rabbiner Hermann I. Schmelzer

Psychologie-Forum: Richtungen der Persönlichkeitsentwicklung

Prof. Dr. Vincent Kaufmann

Beginn: 12. April, A207, 18.15 Uhr

Les infortunes de la virilité

Streit um die Auferstehung Jesu

Prof. Dr. Renato Martinoni

Beginn: 11. April, A204, 18.15 Uhr

Svizzera e Italia: storia dei rapporti politici e culturali (I)

Beginn: 8. Mai, A112, 20.15 Uhr

Ausgewählte biblische Texte

Prof. Dr. Jaime Siles

12. April, A209, 18.15 Uhr

Poesía y poética de Claudio Rodriguez

Beginn: 12. April, A202, 20.15 Uhr

Das Reich Kleopatras – Ägypten in griechisch-römischer Zeit

Prof. Dr. Alan Robinson

Beginn: 11. April, A202, 18.15 Uhr

Charles Dickens: Great Expectations

Beginn: 9. Mai, St. Katharinen 9.30 Uhr

Pater Walther Gaemperle
Beginn: 2. Mai, St. Katharinen, 9.30 Uhr

Rabbiner Hermann I. Schmelzer

Beginn: 3. Mai, A202, 20.15 Uhr

IVRITH – Modernes Hebräisch

Pfarrer Dr. Frank Jehle

Der Christus der Synoptiker

Dr. Barbara Gobrecht

Beginn: 8. Mai, B212, 18.15 Uhr

Jung, schön und unschuldig?
Märchen der Brüder Grimm und
Märchen der Welt

Beginn: 5. Mai, St. Katharinen, 9.30 Uhr

Der Buddhismus

lic.phil. Pavla Rulfová-Schlegel

Beginn: 27. April, A202, 18.15 Uhr

Russische Lektüre: Literatur und
Publizistik

Astronomie

Bauing. HTL Albert Wiesmann

Reise ins Universum

Kulturgeschichte

Prof. Dr. Felix Philipp Ingold
Beginn: 19. April, A202, 18.15 Uhr

Die russische Frau: Mythen, Bilder,
Ideale

Meteorologie

Dr. Thomas Gutermann
Beginn: 27. April, A112, 18.15 Uhr

Wetter und Klima – bekannt und
doch geheimnisvoll

Zeitgeschichte

Dr. Christiane Uhlig
Beginn: 25. April, A207, 18.15 Uhr

Schweizerisch-russische Beziehungen im 20. Jahrhundert: Geschichte eines schwierigen Verhältnisses

Naturwissenschaft und Gesellschaft

Prof. Dr. Beat Füller
Prof. Dr. Oskar Keller
Beginn: 3. Mai, A111, 20.15 Uhr

Was ist Leben? Eine alte Frage in
neuem Licht

PD Dr. Stephan Kux

Beginn: 27. April, A212, 18.15 Uhr

Die Transformation Mittelosteuropas
und der GUS-Staaten

Anwaltsausbildung für Rechtsanwaltskandidat(innen)

Dr. Benno Schneider

Anwalts- und Beurkundungsrecht

Japanologie

Dr. Heinrich Reinfried
Beginn: 12. April, B212, 20.15 Uhr

Japan im Zeitalter der Globalisierung

Dr. Christoph Leuenberger

Beginn: 11. April, A206, 18.15 Uhr

St. Gallisches Zivilprozess- und
Gerichtsverfassungsrecht

Geschichte

Dr. Marcel Mayer
PD Dr. Ernst Ziegler
Beginn: 4. Mai, A201, 18.15 Uhr

Repetitorium zur Geschichte der
Stadt St. Gallen

Dr. Niklaus Oberholzer

Beginn: 26. April, B210, 18.15 Uhr

St. Gallisches Strafprozessrecht

Musik

Dr. Peter Keller
Beginn: 26. April, B215, 18.15 Uhr

Giuseppe Verdis frühe Opern

Charles Uzor

Beginn: 4. Mai, Aula, 20.15 Uhr

Die Gebühr für den Besuch der öffentlichen Vorlesungen beträgt zwanzig

Franken (mit Ausnahme der Anwaltsausbildung). Die Hörerkarte berechtigt

im Sinne eines Semesterpasses zum Besuch aller Veranstaltungen des

öffentlichen Programms. Die erste Veranstaltung eines Zyklus kann gratis

besucht werden. Die Hörergebühr ist vor Beginn der zweiten Vorlesung mit

dem Einzahlungsschein, der im Programmheft enthalten ist und zugleich

als Hörerkarte dient, zu bezahlen. Besucher(innen) der Veranstaltungen

«Anwaltsausbildung für Rechtsanwaltskandidat(innen) müssen sich im

Universitätssekretariat als Hospitant(innen) einschreiben und erhalten da-

für eine separate Rechnung.

Ausführliche Programme sind kostenlos erhältlich bei der Presse- und

Informationsstelle der Universität St. Gallen, Dufourstrasse 50, 9000 St. Gal-

len, Telefon 071 224 22 25, Telefax 071 224 28 15, E-Mail unihsg@unisg.ch.

Mit Leib und Seele: Eine Einführung

in die psychosomatische Medizin

Die Gebühr für den Besuch der öffentlichen Vorlesungen beträgt zwanzig
Franken (mit Ausnahme der Anwaltsausbildung). Die Hörerkarte berechtigt
im Sinne eines Semesterpasses zum Besuch aller Veranstaltungen des
öffentlichen Programms. Die erste Veranstaltung eines Zyklus kann gratis
besucht werden. Die Hörergebühr ist vor Beginn der zweiten Vorlesung mit
dem Einzahlungsschein, der im Programmheft enthalten ist und zugleich

als Hörerkarte dient, zu bezahlen. Besucher(innen) der Veranstaltungen

«Anwaltsausbildung für Rechtsanwaltskandidat(innen) müssen sich im

Universitätssekretariat als Hospitant(innen) einschreiben und erhalten da-

für eine separate Rechnung.

Ausführliche Programme sind kostenlos erhältlich bei der Presse- und

Informationsstelle der Universität St. Gallen, Dufourstrasse 50, 9000 St. Gal-

len, Telefon 071 224 22 25, Telefax 071 224 28 15, E-Mail unihsg@unisg.ch.

6:SA:05

KONZERT

Andy White (Irl). Songwriter-Pop, Löwenarena Sommeri, 20.30 Uhr

Corinne Cursellas & Christian Rösl.

«Happy New Year», Diogenes Theater Altstätten, 20.30 Uhr

Band-it. Schülerband-Wettbewerb, Voraus-
scheidung mit Regip-Bands, Gaswerk W'thur, 20 Uhr

Invade. Blues aus dem Toggenburg, Hafenbuffet Rorschach, 21 Uhr

I. Domorgelkonzert. Guido Keller, Jürg Brunner, Karl Raas, mit Streichorchester und Schlagzeug, Dom Kathedrale, SG, 19.15 Uhr

THEATER

Holzers Peepshow. TaK-Produktion mit Walo Lüönd u. a., TaK Schaan, 20. 09 Uhr

Die Mausefalle. nach A. Christie, Jugendthea-
tergruppe, Fabriggli Buchs, 20 Uhr

Teatro del Chiodo. musikalisch-komisches
Spektakel, Alte Turnhalle Engelburg, 20.15 Uhr

TANZ

Itzik Galili (NL). Tanzgruppe aus Holland, Internationales Tanzfestival CH, Stadttheater Schaff-
hausen, 20 Uhr

FUSSBALL

FC St.Gallen – NE Xamax. Saiten-Tip: 2:2 (Tore Zellweger und Amoah), Stadion Espenmoos, SG, 17.30 Uhr

DIVERSES

Kul-Tour in Überlingen: Der gestiefelte

Kater. Puppentheater «Fährbetrieb», Stadt-
bücherei Überlingen, 16 Uhr

**Kul-Tour in Überlingen: Verni – und Finissa-
ge.** mit den Künstlern Herbert Brüllmann und

Bruno Steiger (SG) mit «Schlorzi-Musig», Hotel
Alpenblick, Überlingen, 18 Uhr

Albert Landolt. Saxophon, Galerie vor der

Klostermauer, Zeughausgasse 8, SG, 19 Uhr

OCA. Olma Hallen 3,4,5, SG, 10 Uhr

Karriere Expo. Weiterbildung, Laufbahnbere-
ratung, Stellenvermittlung, Olma Halle 9, SG,
10 Uhr

NSV-Stabaktion in der Altstadt SG. Thema
Amphibien, Spisergasse SG, 10-16 Uhr

7:SO:05

THEATER

Holzers Peepshow. TaK-Produktion mit Walo Lüönd u. a., TaK Schaan, 20. 09 Uhr

FILM

Der schwarze Tanner. CH Film, Kulturzentrum
Gaswerk W'thur, 20.15 Uhr

VERMISSE

Tono Stano. Photographien, Rotisserie/Galerie
Schoren, SG, 15 Uhr

DIVERSES

OCA. Olma Hallen 3,4,5, SG, 9.30 Uhr

Karriere Expo. Weiterbildung, Laufbahnbere-
ratung, Stellenvermittlung, Olma Halle 9, SG,
10 Uhr

8:MO:05

KONZERT

Any Eger Blues Band. Blues, Gasthof Brauerei
Frohsinn, Arbon, 20 Uhr

THEATER

Holzers Peepshow. TaK-Produktion mit Walo
Lüönd u. a., TaK Schaan, 20. 09 Uhr

DAUERVER: ANSTALTUNGEN

JEDEN MO

Frauenbibliothek Wyborada. Davidstr. 42,
16–20 Uhr geöffnet, 071 222 65 15

Männertanz. in St.Gallen, 19.30–21.15 Uhr,
Info /Anmeldung: 071 911 47 74 (D. Züllig)

Spielcafe für alle. Rest. Gschwend, 19.30 Uhr

Billardclub St.Gallen. Schnuppern für Kugel-
begeisterte, Webergasse 22, 19 Uhr

Zen Dojo. Zen-Meditation, Felsenstr. 33, SG,
6.30–7.30 Uhr, Tel. 071 222 45 29

JEDEN DI

Wochenmeditation. Offene Kirche St.Leonhard
SG, 12.15–13.15 Uhr

Frauenbeiz. Rest. Engel, SG

Funky Free Future Jam. Music Club Catwalk
SG, 18 Uhr

Zen Dojo. Zen-Meditation, Felsenstr. 33, SG,
6.30–7.30 Uhr, Tel. 071 222 45 29

Tangotanzen. im Lagerhaus, Davidstr. 42, SG,
21 Uhr

JEDEN MI

Mittagstisch. Offene Kirche St.Leonhard SG,
20 Uhr

Frauenbibliothek Wyborada. Davidstr. 42,
14–18 Uhr geöffnet, 071 222 65 15

Jugend-Kafi. Lindenhof-Zentrum, Herisau,
14–21 Uhr

Info-Thek. Veranstaltungen, Zeitungen, Maga-
zine, Haus Meise, Flawil, 15–18 Uhr

Gemüse- und Blumenmarkt. bis 18.30 Uhr,
Marktplatz SG

Digeridoo – Treff. (auch andere Naturinstru-
mente) jeden letzten Mittwoch im Monat,
Cucaracha Altstätten, abends

Offenes Matelatier. für Kinder und Erwachse-
ne, Info: Pascale Nold 071 260 21 47, Greithstr. 8
SG (nur am 8./15.12.)

Blues & Rock Jam. Music Club Catwalk SG,
18 Uhr

Fragestunde des Bezirksmanns von SG. jeden 1. Mittwoch jeden Monats an der Schüt-
zengasse 1 in SG, Fragen aus Ehe-, Güter, Erb-
recht usw., 16–17 Uhr

Zen Dojo. Zen-Meditation, Felsenstr. 33, SG,
Einführung 19.45, Meditation, 20.15 Uhr,
Tel. 071 222 45 29

JEDEN DO

Frauenbibliothek Wyborada. Davidstr. 42,
14–18 Uhr geöffnet, 071 222 65 15

Musik- oder Film-Café. Jugendcafé SG,
19.30 Uhr

Billardclub St.Gallen. Schnuppern für Kugel-
begeisterte, Webergasse 22, 19 Uhr

Tango-Tanz Spülgenecce. Rest. Spülgen SG,
abends

Donnerstag Bar. Bar mit DJs, Kraftwerk Krum-
menau, 21 Uhr

Jazz Jam. Music Club Catwalk SG, 18 Uhr

Männer Büro Ostschweiz. Männergruppen re-
den über das Leben, Magnihalden 14, SG, 19 Uhr

JEDEN FR

Jugend-Kafi. Lindenhof-Zentrum, Herisau,
14–18 Uhr

Bauernmarkt. Vadian-Denkmal, SG

Free Jam. Music Club Catwalk SG, 18 Uhr

Volksküche. im CaBi Linsebühlstr. 47, SG,
ab 18 Uhr

Rebirthing/ bewusstes Atmen. ohne

Anmeldung, Fr. 30.–pro Abend, im Padma, Katha-
rinengasse 8, SG, 20 Uhr

Zen Dojo. Zen-Meditation, Felsenstr. 33, SG,
6.30–7.30 Uhr, Tel. 071 222 45 29

Tangotanzen. im Lagerhaus, Davidstr. 42, SG,
21 Uhr

JEDEN SA

Kula-Disco. Kulturladen Konstanz, 21.30 Uhr

Frauenbibliothek Wyborada. Davidstr. 42,
12–16 Uhr geöffnet, 071 222 65 15

Gemüse- und Blumenmarkt. bis 17 Uhr,
Marktplatz SG

Free Jam. Music Club Catwalk SG, 18 Uhr

Salsa-Merengue-CaliNight. jeden

1. Samstag im Monat, Intensiv-Tanzkurs 1.5 Std.
vor Beginn, Habsburg-Bar, Widnau, 20 Uhr

Männer Büro Ostschweiz. Männergruppen re-
den über das Leben, Magnihalden 14, SG, 10 Uhr

Flohmarkt. jeden 1. Sa, im Monat auf dem
Gallusplatz SG, und jeden letzten Sa, im Monat
in der Goliathgasse SG

JEDEN SO

Musiker Tröff. (Instrumente mitbringen) Beiz
Saienbrugg, Urnäsch, 14 Uhr

Museum offen. Museum Wolfhalden,
10–12 Uhr

VORLESUNGEN HSG

Info Sekretariat Uni SG: 071 224 25 52

Faust II. Erläuterungen zu Goethes Tragödie,
Mo, 11.4.–27.6. (Ausfall 13.6.), Raum A112,
20.15–21.45 Uhr

Les infortunes de la virilité. franz. Literatur,
Mi, 12.4.–28.6., Raum A207, 18.15–19 Uhr

**Switzerland and Italy: Storia dei rapporti politici
e culturali.** ital. Literatur, Mo, 11.4.–27.6.,
Raum A204, 18.15–19 Uhr

Poesia y Poética de Claudio Rodriguez.

span. Literatur, 12.4.–28.6., Raum A209,
Mi, 18.15–19 Uhr

Charles Dickens: Great Expectations.

engl. Literatur, 11.4.–23.5., Raum A202,
18.15–19.45 Uhr

IVRITH – modernes Hebräisch. Mi, 3.5., 17.5.,
31.5., 14.6., 28.6., 5.7., Raum A202,
20.15–21.45 Uhr

**Märchen der Brüder Grimm und Märchen
der Welt.** Mo, 8.–22.5., Raum B212,
18.15–19.45 Uhr

Russische Lektüre: Literatur und Publizistik.

Do, 27.4.–29.6., Raum A202, 18.15–19.45 Uhr

Die russische Frau: Mythen, Bilder, Ideale.

Kulturgeschichte, Mi, 19.4.–21.6., Raum A202,
18.15–20 Uhr

**Schweizerisch-russische Beziehungen im
20. Jahrhundert.** Zeitgeschichte, Mo, 25.4.–
23.5., Raum A207, 18.15–19.45 Uhr

**Transformation Mitteleuropas und der
GUS-Staaten.** Zeitgeschichte, Do, 27.4.–18.5.,
Raum A212, 18.15–20 Uhr

Japan im Zeitalter der Globalisierung.

Mo, 12.4.–17.5., Raum B212, 20.15–21.45 Uhr

**Repetitorium zur Geschichte der Stadt
St.Gallen.** Do, 4.5.–22.6., Raum A201, 18.15–
19.45 Uhr

Giuseppe Verdis frühe Opern. Mi, 26.4.–24.
5., Raum B215, 18.15–20 Uhr

Verborgene Schönheit in der neuen Musik.

Do, 4.5., 8.6., 15.6. in der Aula am 18.5. im
Raum B112, 20.15–21.45 Uhr

Chicago: Architektur und Städtebau.

Mo, 8.–29.5., Raum A212, 18.15–19.45 Uhr

Bild und Raum. Innenarchitektur,
Mi, 26.4.–14.6., Raum B112, 20.15–21.45 Uhr

Mit Leib und Seele. Psychologie,
Do, 27.4.–29.6., Raum A112, 20.15–21.30 Uhr

Psychotherapie mit Kindern. Mo, 2.–30.5.,
Raum A206, 20.15–21.45 Uhr

Streit um die Auferstehung Jesu. Theologie,
Mo, 8.–29.5., Raum A112, 20.15–21–45 Uhr

Ausgewählte biblische Texte. Theologie,
Mi, 12.4., 24.5., 7.6., 21.6., Raum A202,
20.15–21.45 Uhr

Reise ins Universum. Astronomie,
Do, 27.4.–18.5., Raum A120, 20.15–21.45 Uhr

Wetter und Klima. mit verschiedenen Themen,

Do, 27.4.–29.5., Raum A112, 18.15–19.45 Uhr

Was ist Leben? Naturwissenschaft und Gesell-
schaft, Mi, 3.5.–21.6., Raum A111,
20.15–21.45 Uhr

Anwalts- und Beurkundungsrecht.

Do, 25.5.–6.7., Raum A212, 18.15–20 Uhr

**St.Gallisches Zivilprozess- und Gerichts-
verfassungsrecht.** Mo, 11.4.–27.6., Raum

A206, 18.15–20 Uhr

St.Gallisches Strafprozessrecht. Mi, 26.4.–
5.7., Raum B210, 18.15–20 Uhr

**Richtungen der Persönlichkeitsentwick-
lung.** Forum für Psychologie, Mo, 2.5.–23.5.,
Festsaal St.Katharinen, 14.30–16 Uhr

Das Reich Kleopatras. Theologie, Do, 11.5.–
8.6., Festsaal St.Katharinen, 9.30–11 Uhr

Christus der Synoptiker. Theologie,
Mo, 2.–23.5., Festsaal St.Katharinen,
9.30–11 Uhr

Der Buddhismus. Fr, 5.–26.5., Festsaal

St.Katharinen, 9.30–11 Uhr

**Migration- eine Herausforderung für unsere
Gesellschaft.** Ringvorlesungen der PHS, Mo,
8.5.–19.6., Hörsaal 118 der PHS, Notkerstr. 27,
SG, 18.15–19.45 Uhr

AUSSTELLUNGEN:

.BIS APRIL 2000

bis 2. 4. · Johannes Ernst, Schläpfer. Ein-blicke-Durchblicke-Ausblieke, Fotographien und Malereien, Klubschule Migros im Bahnhof SG Galerie im 2. Stock, Mo–Fr, 8–22 Uhr, Sa/So, 9–14 Uhr

bis 4. 4. · «Lärm» Zusammenhänge zwischen akustischem Umfeld, Lebensraum und Lebensqualität/Gesundheit werden aufgezeigt. Waag-haus SG, jew. Werktag 13–18 Uhr (5./6. April wird auf Anfrage für Schulklassen zusätzlich geöffnet)

bis 4. 4. · Matthias Mansen. Holzschnitte, Wolfsberg, Ermatingen, Mo–Do, 8–20 Uhr, Fr, 8–17 Uhr

1. 4.–9. 4. · Helen Carter & Veronika Rau-chenstein. «Naturhaft», Galerie Objekta, Konstanzerstr. 39, Kreuzlingen, Mo–Fr, 14–18 Uhr, Sa/So, 11–17 Uhr

bis 9. 4. · Archäologie und Volkskunde aus Dagestan. Vorarlberger Landesmuseum, Bregenz-A, Do–So, 9–12/14–17 Uhr

bis 9. 4. · Roland Flück. Malerei, Galerie Schönenberger, Florastr. 7, Kirchberg, Sa/So, 14–18 Uhr und n. v.

bis 15. 3. · Ruth Streckeisen. im Treppenhaus des Textilmuseum SG, Vadianstr. 2, Mo–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr

bis 16. 4. · Viola Keiser. «Earth-Shuttle», Multi-Media-Installation, Kunstverein Konstanz, Wessenbergstr. 39/41, Konstanz, Di–Fr, 10–18 Uhr, Sa/So, 10–17 Uhr

bis 16. 4. · Christine Sefolosha. Retrospektive mit Teerbildern, Museum im Lagerhaus, SG, Di–So, 14–17 Uhr

bis 16. 4. · Käfer – Farben und Formen

Sonderausstellung Naturmuseum SG, Di–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr

bis 20. 4. · Jürg Jenny. Skulpturen und Holzschnitte, **Natalia Zwissler.** neue Objekte in Steinzeug, Oberstr. 167, SG, Di–Fr, 10–12.30/14–18 Uhr, Sa, 10–13 Uhr

bis 21. 4. · Lisbeth und Didier Ebnete. Klinik Gais, tägl. 9–20 Uhr

bis 23. 4. · Marisa Fuchs. Transformationen, Bilder, Skulpturen, Stathalle Altstätten, Mo, 15–19 Uhr, Do/Fr, 19–21 Uhr, So, 10–14 Uhr

bis 23. 4. · Ruhm der Könige und Künstler. Druckgraphik der Schule von Fontainebleau, Wessenberg-Galerie, Wessenbergstr. 43, Konstanz, Di–Fr, 10–18 Uhr, Sa/So, 10–17 Uhr

bis 24. 4. · Haltbar bis... Immer schneller. Design auf Zeit, Haltbarkeit und Lebenserwar-tung der Dinge, Kunstraum Dornbirn-A, Achstr. 1, Di–Sa, 16–19 Uhr, So, 10–13/16–19 Uhr

11. 4.–24. 4. · Willy Fries. Bilder, Passion Jesu, Offene Kirche St. Leonhard SG

bis 29. 4. · Onniya Ursula & Silu Anrii Roman. Bilderausstellung, Splügecke am Pic-o-Pello Platz, SG, tägl. ab 17 Uhr (So, geschl.)

15. 4.–30. 4. · Comic – Kitsch und Kultur.

Comics, Literatur und anderes, Marktstube, Postplatz, Gossau, 13.30–16.30 Uhr (21./23./25./27. April geschl.)

bis 30. 4. · Hans Kruesi. Villa Arte Nuova zu Gast im Gasthaus Bären, Schlatt-Appenzell, Kunst & Essen besitzen eine gemeinsame Sprache

bis 30. 4. · Werner Krainz. Villa Arte Nuova zu Gast in der Rotisserie Schoren SG, Kunst & Essen besitzen eine gemeinsame Sprache

bis 30. 4. · Heini Waser. Villa Arte Nuova zu Gast im Hotel-Rest. La Tgoma, Lenzerheide-Lantsch, Kunst & Essen besitzen eine gemeinsame Sprache

bis 30. 4. · Jürg Jenny. Villa Arte Nuova zu Gast im Gasthaus Junkerhaus, Muldain-Lenzerheide, Kunst & Essen besitzen eine gemeinsame Sprache

bis 30. 4. · Sep Müller. Horizonte aus dem finni-schen Archiv, Schloss Wartensee, Rorschacherberg, Mo–Sa, bis 17.30 Uhr, Sonn und Feiertage auf Anfrage, 071 858 73 93

bis 30. 4. · Tschen und Tschentücher. kleiner Saal Textilmuseum SG, Mo–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr

bis 30. 4. · Peter Kogler. Architektur, Malerei, Objekte, Kunsthaus Bregenz-A, Di–So, 10–18 Uhr, Do, 10–21 Uhr

bis 30. 4. · Thomas Müllenbach. »Das ganze Leben« – Das zeichnerische Werk, Kunsthalle Davidstr. 40, SG, Di–Fr, 14–18 Uhr, Sa/So, 12–17 Uhr

bis 30. 4. · Klaus Born. Malerei, Alte Fabrik, Neue Jonastrasse, Rapperswil, Di–Fr, 17–20 Uhr, Sa/So/14–17 Uhr (Karfreitag geschl.)

.BIS MAI 2000

1. 5.–6. 5. · Sabine Braisch. Malerei, Galerie vor der Klostermauer, Zeughausgasse 8, SG, 18–20 Uhr

bis 6. 5. · Reto Gloor. Katharina von Dornach – ein Comic 500 Jahre danach, Skizzen und Originale, Bistro Alte Kaserne W'thur, Mo–Fr, 9–24 Uhr, Sa, 15–24 Uhr

28. 4.–7. 5. · Perplex. Ausstellung Jugendli-cher, Flon, Davidstr. 42 SG, Mi–Fr, 17–20 Uhr, Sa/So, 14–17 Uhr

bis 19. 5. · Sabine Schaschl. «Sabotage», Shed Eisenwerk Frauenfeld, Öffnungszeiten: 052 728 89 20

bis 28. 5. · Blick ins Innere. Röntgenbilder, Naturmuseum SG, Di–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr

bis 30. 5. · Jahrhundertwende/Jahrtausend-wende im Bodenseeraum. Wie war es vor 100 Jahren? Historisches Museum SG, Di–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr

.BIS JUNI 2000

30. 4.–3. 6. · Lucie Schenker. Kunsthalle Pris-ma, Arbon, Sa/So, 14–17 Uhr, Mi/Fr, 17–19 Uhr

29. 4.–6. · Peter Leisinger. Skulpturen und Bilder, Schloss Dottenwil, Kellergalerie, Wittenbach

25. 4.–6. · Conni Ferreira Inha. «Löschpapier», Bilder in Öl, acryl und Graphit, Rest. Löwen Sommeri

bis 12. 6. · Peter Jenny. Die pädagogische Wunderkammer und das Raritätenkabinett eines Schulmeisters, Kunsthaus Glarus, Mo–Fr, 14–18 Uhr, Sa/So, 11–17 Uhr

6. 4.–6. · Walter Bossart. Bilder und Skulpturen, Klubschule Migros, Galerie im 1. Stock, HB SG, Mo–Fr, 8–22 Uhr, Sa/So, 9–14 Uhr

7. 4.–6. · Eduard Kowalenko & Franca Zotti. Skulpturen/Schnitzereien und Aquarelle, Klubschule Migros, Galerie im 2. Stock, HB SG, Mo–Fr, 8–22 Uhr, Sa/So, 9–14 Uhr

bis 12. 6. · Ute Klein. Übergänge, Werke der Ausgezeichneten, Kunstmuseum Kanton TG, Kartause Ittingen, Mo–Fr, 14–17 Uhr, Sa/So, 11–17 Uhr

bis 12. 6. · Adolf Dietrich Förderpreis. Werke der Ausgezeichneten, Kunstmuseum

Kanton TG, Kartause Ittingen, Mo–Fr, 14–17 Uhr, Sa/So, 11–17 Uhr

28. 4.–23. 6. · Bernd Zwöntzler. Klinik Gais, tägl. 9–20 Uhr

bis 25. 6. · Jessica Stockholder. skulpturale Elemente mit einer malerischen Sicht, Kunstmuseum SG, Museumstr. 32, SG, Di–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr

bis 25. 6. · Mary Heilmann. Gemälde aus der Sammlung Hauser & Wirth, Kunstmuseum SG, Museumstr. 32, SG, Di–Sa 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr

.BIS AUF WEITERES

8. 5.–2. 7. · Alfred Leuzinger, Heinz Röthlis-berger, Marili Müller & Silvia Reut. Reihen-bilder und Urierte von S. Reut, Museum im Lagerhaus, Davidstr. 44, SG, Di–So, 14–17 Uhr

25. 4.–7. 7. · Beat Streuli. Moderne Fotografie, Wolfsberg Ermatingen, Mo–Do, 8–20 Uhr, Fr, 8–17 Uhr

7. 5.–5. 8. · Tono Stano. Photographien, Rotis-serie/Galerie Schoren, Dufourstr. 150, SG.

8. 4.–7. 8. · Bilder göttlicher Gnade. russische Ikonen des 15. bis 19. Jahrhunderts, Museum Sammlung für Völkerkunde, Museumstr. 50, SG, Di–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr

bis 30. 8. · Werner Haselmeier. Zyklus der 12 Jahrezeiten, Gemeindehaus Amriswil (Büro-Öffnungszeiten)

26. 3.–24. 9. · Meine Freunde, die ungelern-ten Meister. Bilder und Plastiken von Aussen-seitern aus der Sammlung Mina und Josef John, Kunstmuseum Kanton TG, Kartause Ittingen, Mo–Fr, 14–17 Uhr, Sa/So, 11–17 Uhr

bis 31. 3. 2001 · Goldgespinste? Stickerei SG, Textilmuseum, Mo–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr

bis 11. 3. 2001 · Joseph Kosuth. Eine ver-stummte Bibliothek, Kunstmuseum Kanton Thurgau, Kartause Ittingen, Mo–Fr, 14–17 Uhr, Sa/So, 11–17 Uhr

Kunst.post.karten. Unikate von Künstlern aus aller Welt, Rest. Schwarzer Engel, Engelgasse, SG, Mo–So, 9.30–24 Uhr (Di, ab 14 Uhr geschl.)

.PERMANENT

Swiss Embroidery – Broderies Suisse.

Stickerei SG, Textilmuseum, Mo–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr

Die Sammlung Hanni Zahner. Handarbeits-geräte für textile weibliche Künste, Stickerei SG, Textilmuseum, Mo–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr

Otto Bruderer. Märchen – Engel, Galerie Otto Bruderer, Mittelstrasse 235, Waldstatt, jeden 1. Samstag im Monat, 10–16 Uhr

Villa Arte Nuova. Hans Krüsi, Alfred Broger, Werner Krainz, u. a., Öffnungszeiten nach Vereinb., 071 393 55 45

Radius. Objekt aller Art, Stückelbergstr. 1, SG, jeden Samstag 11–17 Uhr, 071 277 25 24

Textilibibliothek. Textilmuseum, Vadianstr. 2, SG, Di–Sa, 10–12/14–17 Uhr

Bewegtes Theater: ein/aus. Ein Einblick in das Schaffen der freien Theatergruppe in einem monatlichen Turnus im Schaufenster der ehemaligen Drogerie Trogen

Natalia Zwissler Handwerkliche Unikate aus Keramik, Holz und Glas, N. Zwissler, Oberstr. 167 SG, (Bus 2 Ahorn, Haltestelle Ruhstorf) Di–Fr, 10–12.30/14–18 Uhr, Sa, 10–13 Uhr

KURSE

TANZEN

Tanztheater – Was ist das? Tanztheaterkurs von Jugendtheater-Club SG, Leitung: Eva Mennel, Unkostenbeitrag Fr. 10.–, Anm: JTC St.Gallen Postfach, 9004 St.Gallen

Modern Dance. Johannes Bönig, Tanzschule des Stadttheaters SG, Notkerstr. 40, 071 242 05 93

Männertanz. in St.Gallen, Danyel Züllig, Mo, 19.30–21.15 Uhr, Info/Anm: 071 911 47 74

Eutonie nach Gerda Alexander. Wochenendkurs: 29. /30. April, Gruppen und Einzelunterricht n. Vereinb., M. P. Kaufmann/M. Neumann

Info/Anm: 071 222 23 02

Flamenco. Mi, Do, Fr, Regina Karrer Manser, S: 071 222 27 14; P: 071 352 50 88

Euroafro-Dance. 1. April Intensivworkshop mit Live-Percussion, 13–16.30 Uhr, Ab 26. April neuer Kurs: Mi, 19 Uhr, Tanz-Zentrum SG, Multergasse, Jeanette Loosli Gassama, Info/Anm: 071 911 88 37

KinderTanz u. Rhythmisik. Mo, Di, Do, Fr, 5–12 Jahre, Regina Karrer Manser, S: 071 222 27 14; P: 071 352 50 88

TA-KE-TI-NA Einführungstag u. fortlaufende Gruppen, Regina Karrer Manser, S: 071 222 27 14; P: 071 352 50 88

Tanz, Ausdruck u. Spiel. Mo, Abend, Regina Karrer Manser, S: 071 222 27 14; P: 071 352 50 88

Haltungs u. Rückengymnastik. mit dem Sitzball Di, Mi, Fr, Regina Karrer Manser, S: 071 222 27 14; P: 071 352 50 88

Jazzercise. Chris Frost, 071 222 27 22, Rosenbergrstr. 10, Mo/Mi, 19–20 Uhr

Tango Argentino. mit Hans Kost und Johanna Rossi, für AnfängerInnen Mo/Di/Mi/Sa, 071 222 69 89 (Kost), 071 223 65 67 (Rossi)

Tanzimprovisation und Körperarbeit für Frauen. B. Schällibaum, Mo, 18.30–20 Uhr, Fr, 17.30–19 Uhr, 071 223 41 69

Bewegungs- u. Ausdrucksspiel. B. Schällibaum, für Mädchen 9–14 Jahre, Do, 16.30–17.45 Uhr, für Kinder 5–8 Jahre, Mo, 16.30–17.45 Uhr, Anm/Info: 071 223 41 69

Bewegungs- u. Ausdrucksspiel. B. Schällibaum, für Kinder 5–8 Jahre, 071 223 41 69, Di/Do

Ich bringe Bewegung in mein Leben – T'ai Chi Kineo. Eberhard Belz & Agnes Joester, Forum Pacific, Schreinerstrasse 7 SG, mittwochs 19.30–21 Uhr, Anm/Info: 079 468 53 94

Let's dance Jazz. mit Verena Conzett, Mo, 19.45 Uhr 071 866 10 69; Fax 071 866 32 67

Rhythmische Gymnastik und freier Tanz. Annette Conzett und Verena Conzett, Mo, 9.15/18.30 Uhr; Mi, 8.45 Uhr

Aikido Einführungskurs. Mo, 18–19.15 Uhr 12 x, Fortgeschr: Mo/Mi/Fr, 19.30–21 Uhr, Anm/Info: Hädlerl, 071 793 33 36

Atemstunden nach Middendorf. Wöchentliche Gruppenstunden, Mi/Do, 9–10/14.30–15.30/19–20 Uhr, Esther Ferrier, Dipl. Atempädagogin, Kirchlist 7a, SG, 071 244 00 41

T'ai Chi und Chi Gong. Entspannung, Ruhe und Energie, Hans Kost, 071 222 69 89, für AnfängerInnen, Do/Fr

Feldenkrais. Bewusstheit durch Bewegung und funktionale Integration, Domenica. Griesser, Feldenkreis-Pädagogin, Info/Anm: 071 278 62 44

Taketina – Rhythmische Körperarbeit.

Urs Tobler, 18.30–21 Uhr 071 223 37 41, Mi, Do

Yoga. nach der Methode des B. K. S. Lyengar, Léonie Marty; 071 223 54 17

Yoga. Barbara Suter, Info/Anm: 071 278 65 57

Atemarbeit n.l. Middendorf. Esther Marti, dipl. Atempädagogin, Laufende Gruppenkurse u. Einzelbehandlungen, 071 288 10 89

Bewegungs-Meditation & Improvisation.

Erika Ackermann, Mo, 18.15/20 Uhr in SG, 071 245 01 54

Experiment Tanz Körpertraining, Improvisation, Gestaltung, Do, 19.15–20.45 Uhr, Gisa Frank, Felsenstr. 33 SG, 071 877 20 37

Tanz und Körpetraining für Frauen. Morgestunde, Do, 9.15–10.45 Uhr; Gisa Frank; 071 877 20 37

Qi Gong Atem-Bewegung-Konzentration, Einführungskurse, Do, 8–9.10 Uhr/18–19 Uhr, Gisa Frank, Felsenstr. 33 SG, 071 877 20 37

Orient-Tanz, Bauchtanz. Nicole Lieberherr, Tanz- und Bewegungssatelier Gelenwilstr. 16 SG, Info/Anm: 071 351 37 82

Orientalischer Tanz, Bauchtanz Petra Kralicek, Callanetics und Orientalisches Tanzstudio, Rorschacherstr. 139 SG, Ann/Info: 071 244 05 24

Meditation des Tanzes. Krisztina Sachs-Szakmáy, 14-tägliche Kurse, Gemeindezentrum Halden SG, Info/Anm: 071 288 31 92

Bewegtes Theater. Theater der nackten Tatsachen mit Tanz, Theater, Gesang, Mo, 19.30–22 Uhr, R. Schmalz 071 344 43 38

Wen-Do Selbverteidigung für Mädchen, 8–10 Jahren, Sa/So, 29./30. 5.2000, für Mädchen 10–12 Jahren, 20./21. 5.2000, 13–17 Uhr/10–16 Uhr, Katharina Fortunato-Furrer, Grundkurs für Mädchen, 071 222 05 15

Wen-Do Selbverteidigung für Frauen, 24./25. 6.2000., 13.15–19 Uhr/9.45–17 Uhr, Katharina Fortunato-Furrer, Grundkurs für Frauen, 071 222 05 15

Atmen und Bewegen. Methode Klara Wolf, Gruppen- und Einzelunterricht, Claudia Lena Schnetzler, 071 245 08 30

Atmen, Bewegung und Musik. Di: morgen, mittag und abends, Mi: abends, Info/Anm: R. Leuenberger, 071 278 03 30

MALEN

Modellieren verschiedene Aufbautechniken, Natalia Zwissler, Keramik, Oberstr. 167 SG, 071 277 26 36

Malstube für Kinder/Erwachsene. Mo, 16–17 Uhr/Mo, 19.30–21 Uhr, Info: Pascale Nold, 071 260 21 47, Greithstr. 8, SG

Malatelier. Begleitetes Malen und Tonen für Kinder und Erwachsene; Neugasse 43, C. Gross Vuagniaux, 071 222 19 77; T. Vogel, 071 278 57 12

Begleitetes Malen für Kinder/Erwachsene. Di/Fr, 16.45–18 Uhr; Mo, 19–21.30 Uhr; Fr, 9.15–11.15 Uhr, Karin Wetter, 071 223 57 60

Malen in gemischten Gruppen für Leute zwischen 2 und 99 Jahren. Do, 16.45–18.15 Uhr, Heiden Zentrum, Monika Rüegg, 071 278 86 22

Malen im Closlieu. für Kinder u. Erwachsene, Luz Kempfer, Harfenbergstr. 17, SG, Atelier 071 220 91 10, P: 071 344 10 93

Mal-Atelier, Doris Bentele. Einzel- oder Gruppenmalen, für Kinder und Erwachsene, Wittenbach; 071 298 44 53

Ausdrucksmalen und Maltherapie. Gruppen und Einzelstunden für Kinder und Erwachsene; Verena Niggli, Arbon, 071 446 43 66

Malen – ein genussvolles und endloses Spiel. Malatelier Marlis Stahlberger, Schwanenstr. 7, SG, Mi–Sa, 071 222 40 01

Malatelier Maria Burkart. (malen im Closlieu), Malraum in St.Gallen (Bushaltest. Stadttheater) offen: Do, 16.45–17.15 Uhr, **Rorschach** (Splügenstr. 3) offen: Mo, 16–17.30 Uhr/Sa, 10–11.30 Uhr und n. V., Info/Anm: 071 841 54 89

Malen, Zeichnen, Aquarellieren. figurlich und experimentell, Idda Rutz, Atelier Unterstrasse, Info/Anmeldung: 071 222 31 65

Drehen an der Töpferscheibe. Abend und Wochenendkurse, keine Vorkenntnisse notwendig, Walter Ulrich, Info/Anm: 071 245 14 24

Ausdrucksmalen- prozessbegleitendes Malen. Gruppen und Einzelstunden, Mi, 19.30–22 Uhr oder auf Anfrage, Michaela Baumberger, Malatelier Harfenbergstr. 17 SG, 071 344 92 27

Experimentelle Malerei. Neue Kurse mit individueller Begleitung! Atelier 17, Regula Baudenbacher, Sonnenhalde 17, Heiden, Info/Anm: 071 891 30 16

DIVERSES

Tarot das Spiel mit den Archetypischen Bildern der Seele, Mal- und Spielseminar.

4 Kursabende, 14-täglich, Brühlgasse 39, Bernadette Tischhauser, Anm/Info: 071 222 49 29

Wenn ich Mühe habe, mich um die alten Eltern zu kümmern. Brühlgasse 39, Bernadette Tischhauser, Anm/Info: 071 222 49 29

Lust und Frust malend zum Ausdruck bringen 1 x monatlich am Sa, Brühlgasse 39, Bernadette Tischhauser, Anm/Info: 071 222 49 29

Atmung und Entspannung. emotionale und körperliche Spannung abbauen, 5 Kursabende mit Verena Messerli, ab Mo, 25. April, 20–21.30 Uhr, Speicherschwendi, Anm./Info: 071 344 46 06

Hilfreiche Gespräche. Grundlagen erlernen, Gespräche führen, 6 Kursabende mit Verena Messerli, ab Mo, 24. April, 19.30–21.30 Uhr, Speicherschwendi, Anm. /Info: 071 344 46 06

VEREIN / PACHATELIER

Teufenerstrasse 75, SG, 071 223 50 66

Portrait Modellieren. Do, 19–22 Uhr, (10 x) Einstieg laufend möglich, Roland Rüegg, 071 988 49 38

Gedrehte Tontöpfe und Schalen. Mo, 3. April, 19–22 Uhr und Di, 4. April, 19–22 Uhr, Edeltraut Krämer, 071 351 14 69

Papier Maché. Sa/Su, 8./9. April, 9.15–16.30 Uhr, Helen Ochsner-Gmür, 071 222 49 13

Pop-Ups. Di, 4. April, Urs Grädel, 071 278 17 82

Steinbearbeitung. Mo–Fr, 10. April–14. April, 9–17 Uhr, Roland Rüegg, 071 988 49 38

Glas Fusing. Mi, 5. April, 19–22 Uhr, 2. Kurs:

Sa, 1. April, 9–13 Uhr, E. und G. Krämer, 071 351 14 69

Gesteckter Osterschmuck. 1 Kurs: 10. April, 19–22 Uhr, 2. Kurs: 11. April, 19–22 Uhr, Ruth Thut, 071 888 19 62

Stimme und Sprache. Fr/Sa, 1. April, 18–21 Uhr/11–17 Uhr, Regine Weingart, 071 245 21 10

Aktzeichenen. jew. Di, 25. 4. – 30. 5., 19–21.30 Uhr, Steven Pfenninger, 071 222 56 80

Gegossene Objekte aus Silber und Gold.

Sa/Su, 6./7. 5., 9–16 Uhr, Jan Käser, 071 223 87 39

